

# IMPEGNO DELL'ORGANIZZAZIONE RESPONSABILE



#### Introduzione

Nell'ambito dei processi di accreditamento e di rilascio dei Guest Pass e dei Day Pass per i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 a Milano e Cortina d'Ampezzo, Italia, ciascuna Organizzazione Responsabile che richiede un Accredito ("OIAC" o "PIAC") o un Guest Pass o un Day Pass per i propri Soggetti accreditati è responsabile di:

- (i) informare i Soggetti accreditati in merito a tutti i termini e condizioni applicabili (come meglio descritto negli Allegati 1 e 2) e ottenere il relativo consenso (compreso il consenso scritto in riferimento all'uso delle immagini),
- (ii) trasmettere alcuni dei loro Dati personali a Milano Cortina 2026 e/o al CIO (per quanto riguarda i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026), e/o all'IPC (per quanto riguarda i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026), che svolgono la funzione di terzi destinatari di tali Dati personali e agiscono in qualità di responsabili del trattamento successivo effettuato nell'ambito del processo di accreditamento, e
- (iii)garantire l'accuratezza e la liceità della raccolta e dell'invio dei suddetti Dati personali.

L'utilizzo dell'OIAC (e/o del Guest Pass e/o del Day Pass, a seconda dei casi) è soggetto all'accordo dei Soggetti accreditati in conformità con le disposizioni di cui all'Allegato 1 del presente Impegno dell'Organizzazione Responsabile (I"Impegno") (i "Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026").

L'utilizzo del PIAC (e/o del Guest Pass e/o del Day Pass, a seconda dei casi) è subordinato all'accettazione da parte dei Soggetti accreditati delle disposizioni di cui all'Allegato 2 del presente Impegno (i "**Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026**").

Le condizioni applicabili al trattamento dei Dati personali sono descritte nelle note incluse nelle Informative sul trattamento dei Dati personali dei/delle Partecipanti e degli altri Soggetti accreditati (le "Informative") rispettivamente nell'Allegato 1A ai Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e nell'Allegato 2A ai Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali Milano Cortina 2026. L'Allegato 1A si applica alle Organizzazioni Responsabili che richiedono Accrediti e/o Guest Pass e/o Day Pass per i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, l'Allegato 2A si applica alle Organizzazioni Responsabili che richiedono Accrediti e/o Guest Pass e/o Day Pass per i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 ed entrambi gli Allegati 1A e 2A si applicano alle Organizzazioni Responsabili che richiedono Accrediti e/o Guest Pass e/o Day Pass per i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026. Le Organizzazioni Responsabili sono tenute a informare i Soggetti accreditati in merito al trattamento dei loro Dati personali per le finalità e alle condizioni descritte nelle relative Informative dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 per i quali i Soggetti accreditati richiedono Accrediti e/o Guest Pass e/o Day Pass.

Le Informative saranno integrate da ulteriori informazioni sul trattamento dei Dati personali. Tali informazioni aggiuntive saranno rese disponibili a determinate categorie di Soggetti accreditati, in particolare ai/alle Partecipanti ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 nell'ambito del Processo di registrazione delle delegazioni (ad esempio nel modulo delle Condizioni di partecipazione per i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 o nell'Accordo sulle condizioni di partecipazione ai Giochi Paralimpici Invernali dell'IPC per i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026), nonché ai Soggetti accreditati sottoposti a controlli antidoping in occasione dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

L'Allegato 1B ai Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e l'Allegato 2B ai Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 contengono disposizioni relative all'acquisizione e all'utilizzo delle immagini e dei contenuti dei Soggetti accreditati durante i Giochi, nonché altre disposizioni sulla proprietà intellettuale ad essi applicabili. L'Allegato 1B si applica alle Organizzazioni Responsabili che richiedono Accrediti e/o Guest Pass e/o Day Pass per i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, l'Allegato 2B si applica alle Organizzazioni Responsabili che richiedono Accrediti e/o Guest Pass e/o Day Pass per i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 ed entrambi gli Allegati 1B e 2B si applicano alle Organizzazioni Responsabili che richiedono Accrediti e/o Guest Pass e/o Day Pass per entrambi i Giochi. L'Organizzazione Responsabile può, in alcuni casi, essere una persona fisica, nel qual caso l'Impegno si considera applicabile "tale e quale"; laddove ciò non sia praticamente fattibile, le Parti collaborano in buona fede per adattare l'attuazione dell'Impegno in modo da rispettare la volontà iniziale delle Parti.



Si prega di leggere attentamente il seguente testo, i Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e gli Allegati 1A e 1B, nonché i Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e gli Allegati 2A e 2B (se applicabili) e di restituire l'Impegno compilato. Con la restituzione del presente Impegno firmato a Milano Cortina 2026, ogni Organizzazione Responsabile conferma di aver compreso e accettato le condizioni applicabili alla raccolta e al trattamento dei Dati personali in conformità con la/e corrispondente/i Informativa/e, i termini e le condizioni di cui agli Allegati 1 e 2 e garantisce che adempirà alle proprie responsabilità in qualità di Organizzazione Responsabile come descritto nel presente Impegno.

#### IMPEGNO DELL'ORGANIZZAZIONE RESPONSABILE

Avendo letto e compreso i Termini e condizioni di accreditamento, le condizioni applicabili al trattamento dei Dati personali descritte nella/e Informativa/e, e le disposizioni relative all'acquisizione e all'utilizzo dell'immagine e dei contenuti dei Soggetti accreditati durante i Giochi, l'Organizzazione Responsabile conferma e si impegna a quanto segue:

- L'Organizzazione Responsabile è validamente rappresentata dal/dai sottoscrittore/i di seguito indicato/i, che è/sono stato/i debitamente autorizzato/i e ha/hanno tutti i poteri necessari per rappresentare l'Organizzazione Responsabile ai fini dell'assunzione del presente Impegno da parte dell'Organizzazione Responsabile.
- 2. L'Organizzazione Responsabile è a conoscenza della/e Informativa/e e comprende per quali finalità e con quali modalità i Dati personali saranno trattati da Milano Cortina 2026 e dagli altri destinatari dei Dati personali, in relazione ai processi di accreditamento e di rilascio dei Guest/Day Pass e all'allestimento dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, anche dopo la chiusura dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- 3. Prima di inviare i Dati personali a Milano Cortina 2026, l'Organizzazione Responsabile dovrà:
  - i. informare i Soggetti accreditati interessati (e i genitori o i tutori legali dei Soggetti accreditati che, ai sensi delle leggi applicabili nel Paese di residenza dei Soggetti accreditati, sono minori o privi di capacità giuridica o, in ogni caso, di età inferiore ai 18 anni) in merito alle condizioni applicabili al trattamento dei loro Dati personali come descritto nella/e Informativa/e, anche fornendo, con qualsiasi mezzo che consenta di conservare la prova di tale comunicazione, l'Informativa (o le Informative) ai Soggetti accreditati interessati (e ai genitori o tutori legali dei Soggetti accreditati che, ai sensi delle leggi applicabili nel Paese di residenza dei Soggetti accreditati, siano minorenni o privi di capacità giuridica o comunque di età inferiore ai 18 anni), mettere a disposizione di Milano Cortina 2026, su richiesta, la prova della corretta comunicazione dell'Informativa (o delle Informative), e rispettare ogni ulteriore requisito di legge per il trattamento dei Dati personali dei Soggetti accreditati in conformità a tale Informativa (o Informative);
  - ii. ove richiesto dalle leggi e dai regolamenti applicabili alla raccolta, al trattamento e alla comunicazione dei Dati personali dei Soggetti accreditati, ottenere il consenso esplicito per iscritto dei Soggetti accreditati (e, per i Soggetti accreditati che, in base alle leggi applicabili nel Paese di residenza dei Soggetti accreditati, sono minori o privi di capacità giuridica o comunque, minori di 18 anni, il consenso esplicito per iscritto dei loro genitori o tutori legali) alla comunicazione dei Dati personali dall'Organizzazione Responsabile a Milano Cortina 2026, e a qualsiasi altra successiva comunicazione da parte di Milano Cortina 2026 al CIO, all'IPC e/o ad altri destinatari descritti nella/e Informativa/e, compresi quelli situati al di fuori dell'Unione europea; e
  - iii. garantire che, per quanto a sua conoscenza sulla base di tutti i mezzi di verifica a disposizione dell'Organizzazione Responsabile, i Dati personali trasmessi a Milano Cortina 2026 siano accurati e aggiornati.
- 4. Su richiesta di Milano Cortina 2026, e/o del CIO per quanto riguarda i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, e/o dell'IPC per quanto riguarda i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, se richiesto dalla legge applicabile, l'Organizzazione Responsabile fornirà prontamente la prova dell'autorizzazione scritta e/o del consenso dato da ogni Soggetto accreditato interessato (e dai suoi genitori o tutori legali, se del caso) al trattamento dei loro Dati personali alle condizioni descritte nel presente Impegno e nelle Informative, e/o la prova che le Informative sono state fornite e/o portate all'attenzione dei



- Soggetti accreditati interessati (e dei loro genitori o tutori legali, se del caso) a tempo debito, e l'Organizzazione Responsabile manterrà e conserverà tali prove durante il periodo di conservazione dei Dati personali stabilito nelle Informative.
- 5. L'Organizzazione Responsabile rispetterà tutte le leggi e i regolamenti applicabili alla raccolta, al trattamento e alla comunicazione dei Dati personali dei Soggetti accreditati da parte dell'Organizzazione Responsabile ai sensi della/e Informativa/e.
- 6. L'Organizzazione Responsabile, su richiesta di Milano Cortina 2026 e/o del CIO e/o dell'IPC, fornirà assistenza a Milano Cortina 2026 e al CIO o all'IPC per qualsiasi richiesta relativa all'adempimento dell'obbligo di rispondere alle richieste dei Soggetti accreditati di esercitare il diritto di accesso, rettifica o cancellazione dei propri Dati personali, nonché per qualsiasi violazione della sicurezza dei Dati personali relativi ai Soggetti accreditati.
- 7. L'Organizzazione Responsabile dovrà:
  - i. rispettare e osservare le regole e le linee guida emanate da Milano Cortina 2026 in merito al processo di accreditamento, in particolare il/i Manuale/i di Accreditamento applicabile/i;
  - ii. informare i Soggetti accreditati (e, per i Soggetti accreditati che, in base alle leggi applicabili nel Paese di residenza dei Soggetti accreditati, sono minorenni o privi di capacità giuridica o comunque minori di 18 anni, i loro genitori o tutori legali) delle disposizioni relative al loro Accreditamento (e/o Guest Pass e/o Day Pass), e delle disposizioni relative all'acquisizione e all'uso della loro immagine durante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, nonché delle altre disposizioni in materia di proprietà intellettuale ad essi applicabili, come descritto nell'Allegato 1 (compreso l'Allegato 1B) e/o nell'Allegato 2 (compreso l'Allegato 2B) del presente Impegno;
  - iii. ottenere il consenso esplicito dei Soggetti accreditati (e, per i Soggetti accreditati che, in base alle leggi applicabili nel Paese di residenza dei Soggetti accreditati, sono minorenni o privi di capacità giuridica o comunque di età inferiore ai 18 anni, dei loro genitori o tutori legali) ai Termini e condizioni di accreditamento, come descritto negli Allegati 1 e/o 2 (a seconda dei casi) del presente Impegno e mettere a disposizione di Milano Cortina 2026 e del CIO e/o dell'IPC, su richiesta, la prova di tale consenso:
  - iv. ottenere il consenso esplicito dei Soggetti accreditati (e, per i Soggetti accreditati che, in base alle leggi applicabili nel Paese di residenza dei Soggetti accreditati, sono minorenni o privi di capacità giuridica o comunque di età inferiore ai 18 anni, dei loro genitori o tutori legali) per quanto riguarda l'acquisizione e l'utilizzo della loro immagine durante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e per quanto riguarda le altre disposizioni sulla proprietà intellettuale ad essi applicabili, come descritto nell'Allegato 1B ai Termini e condizioni di accreditamento dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e/o nell'Allegato 2B ai Termini e condizioni di accreditamento dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026; e
  - v. informare i Soggetti accreditati (e, per i Soggetti accreditati che, in base alle leggi applicabili nel Paese di residenza dei Soggetti accreditati, sono minorenni o privi di capacità giuridica o comunque di età inferiore ai 18 anni, i loro genitori o tutori legali) che le norme, i regolamenti e le altre linee guida stabilite di volta in volta da Milano Cortina 2026, dal CIO e/o dall'IPC possono essere applicabili ai Soggetti accreditati, in particolare per quanto riguarda l'Accreditamento o l'emissione di biglietti (in particolare, i Soggetti accreditati saranno soggetti alle condizioni per l'accesso alle sedi e per la visione delle sessioni dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 stabilite nei Termini e condizioni di emissione dei biglietti come se fossero Titolari di biglietto quando agiscono come spettatori), e si assicureranno che i Soggetti accreditati comprendano tali norme, regolamenti e altre linee guida e vi si conformino.
- 8. L'Organizzazione Responsabile riconosce che Milano Cortina 2026 e il CIO e/o l'IPC possono presentare un'informativa sul trattamento dei dati personali dei membri dell'Organizzazione Responsabile, quando questi interagiscono con applicativi e moduli di Milano Cortina 2026 e del CIO e/o dell'IPC
- 9. L'Impegno è originariamente redatto in inglese. Una versione tradotta potrebbe essere disponibile su richiesta. In caso di contraddizioni, prevarrà la versione in inglese.
- 10. Per quanto riguarda la risoluzione delle controversie:
  - Per quanto riguarda i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, la Court of Arbitration for Sport ("CAS") è esclusivamente competente a dirimere in via definitiva tutte le controversie che dovessero sorgere in relazione al presente Impegno.
    - Se non diversamente concordato per iscritto dal CIO, qualsiasi controversia o reclamo derivante dal presente Impegno che non sia stato risolto dopo l'esaurimento dei rimedi legali stabiliti da Milano Cortina 2026 e dal CIO, sarà sottoposto esclusivamente alla CAS per un arbitrato definitivo e vincolante



in conformità con le Regole di Arbitrato per i Giochi Olimpici e il Codice di Arbitrato Sportivo. Il presente Impegno sarà interpretato in conformità al diritto svizzero, senza riferimento alle sue disposizioni in materia di conflitto di leggi.

La sede dell'arbitrato sarà Losanna, Svizzera, e la lingua del procedimento l'inglese. Le decisioni della CAS saranno definitive, vincolanti e non appellabili, fatta salva l'azione di annullamento presso il Tribunale federale svizzero. Con il presente documento, l'Organizzazione Responsabile rinuncia al diritto di presentare qualsiasi reclamo, arbitrato o controversia, o di richiedere qualsiasi altra forma di rimedio, compresa la richiesta di misure provvisorie, in qualsiasi altra corte o tribunale, se non diversamente concordato per iscritto dal CIO.

ii. Per quanto riguarda i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, qualsiasi controversia o reclamo che sorga in relazione al presente Impegno dovràessere sottoposto esclusivamente a Sport Resolutions (UK) (una denominazione commerciale di The Sports Dispute Resolution Panel Ltd - Società n. 3351039) per un arbitrato definitivo e vincolante ai sensi dell'Arbitration Act 1996 e delle Regole di Arbitrato di Sport Resolutions (UK).



#### MODULO DELL'ORGANIZZAZIONE RESPONSABILE

Nome completo dell'Organizzazione Responsabile¹:		
Giochi per i quali l'Organizzazione Responsabile ric	hiede Accrediti e/o Guest Pass e/o Day Pass²	
Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 20	26 Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026	
Nome e cognome del rappresentante legale dell'Or presente Impegno:	rganizzazione Responsabile autorizzato a firmare il	
Posizione del legale rappresentante che sottoscriv	e il presente Impegno²:	
Nome e cognome del referente dell'Organizzazione Guest/Day Pass²:	Responsabile ai fini del rilascio dell'Accredito e dei	
Indirizzo e-mail del referente dell'Organizzazione R Guest/Day Pass³:	esponsabile ai fini del rilascio dell'Accredito e dei	
Firma del legale rappresentante dell'Organizzazione Responsabile <sup>4</sup> :	Data:	

Tutti i campi del presente modulo sono obbligatori per le esigenze di trattamento dell'Impegno da parte del CIO e/o dell'IPC e di Milano Cortina 2026, come descritto nell'Informativa di cui alla precedente Sezione 8, dove sono reperibili ulteriori informazioni sul trattamento e sui diritti degli interessati del trattamento.

Si prega di restituire il presente Impegno compilato e debitamente firmato all'Area Accrediti di Milano Cortina 2026. Restituendo il presente Impegno firmato a Milano Cortina 2026, l'Organizzazione Responsabile conferma di aver compreso e accettato le condizioni applicabili alla raccolta e al trattamento dei Dati personali in conformità alla/e corrispondente/i Informativa/e, ai termini e alle condizioni di cui agli allegati, e garantisce che adempirà alle proprie responsabilità in qualità di Organizzazione Responsabile come descritto nel presente Impegno.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>Nome e cognome della persona fisica nel caso in cui l'Organizzazione Responsabile sia una persona fisica.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Questo non si applica nel caso in cui l'Organizzazione Responsabile sia una persona fisica.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Indirizzo e-mail della persona fisica nel caso in cui l'Organizzazione Responsabile sia una persona fisica.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Firma della persona fisica nel caso in cui l'Organizzazione Responsabile sia una persona fisica.



# Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 Impegno dell'Organizzazione Responsabile: Allegato 1

#### TERMINI E CONDIZIONI DI ACCREDITAMENTO AI GIOCHI OLIMPICI INVERNALI DI MILANO CORTINA 2026

#### **DEFINIZIONI**

Ai fini del presente documento, i termini elencati di seguito devono essere interpretati come segue:

"Accredito" è la Tessera d'Identità e di Accreditamento Olimpico ("Olympic Identity and Accreditation Card", o "OIAC") come definita di seguito.

"Soggetto accreditato" sono tutte le persone che richiedono o ottengono il diritto di essere accreditate per i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, come di seguito definito (compresi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, i/le Partecipanti, nonché i/le dipendenti, gli agenti e gli appaltatori dei Comitati Olimpici Nazionali, delle Federazioni Internazionali, di Milano Cortina 2026, del CIO, degli Affiliati del CIO, di coloro che detengono i diritti dei media e di altri mezzi di comunicazione, dei Marketing Partner, delle autorità competenti responsabili di garantire la sicurezza dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, delle autorità competenti responsabili dell'ammissione e del soggiorno nella nazione ospitante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, delle autorità competenti responsabili della promozione e del funzionamento dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, del Tribunale Arbitrale dello Sport, dell'International Testing Agency, della World Anti-Doping Agency, delle altre organizzazioni antidoping, dei fornitori di assicurazioni) e tutte le persone che richiedono o ottengono un Guest Pass e/o un Day Pass per una gara dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e/o per le sedi in cui non si disputano gare.

"Finalità autorizzate" indica le finalità di cui alla Sezione 2 dell'Informativa (come di seguito definita).

"Day Pass" indica le tessere nominative che consentono l'accesso temporaneo per scopi operativi a persone non accreditate o il cui accredito non consente l'accesso automatico ad alcune sedi di gara e/o sedi in cui non si svolgono gare dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (come definito di seguito).

"Guest Pass" indica le tessere nominative che consentono l'accesso temporaneo in visita per scopi non operativi a persone non accreditate o il cui accredito non consente l'accesso automatico ad alcune sedi di gara e/o sedi in cui non si svolgono gare dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (come definito di seguito).

"Informativa" indica l'"Informativa sul Trattamento dei Dati personali dei/delle Partecipanti e di altri Soggetti accreditati per i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026" (Allegato 1A), come di volta in volta aggiornata, che descrive le attività di Trattamento in relazione ai Dati personali.

Per "CIO" si intende il Comitato Olimpico Internazionale.

Per "Affiliati del CIO" si intende qualsiasi entità, esistente o da costituire, controllata direttamente o indirettamente dal CIO, compresi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, Olympic Broadcasting Services SA (Svizzera), Olympic Broadcasting Services SA. (Spagna), Olympic Channel Services SA (Svizzera), Olympic Channel Services S.L. (Spagna), IOC Television & Marketing Services SA (Svizzera), Olympic Foundation (Svizzera), Olympic Foundation for Culture and Heritage (Svizzera), International Olympic Truce Centre (Grecia), Olympic Refuge Foundation (Svizzera) e Foundation for Universal Olympic Ethics (Svizzera).

I **"Marketing Partner"** sono tutti i partner commerciali che hanno ottenuto i diritti di marketing dal CIO o da Milano Cortina 2026 in relazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Per "**Milano Cortina 2026**" si intende il Comitato Organizzatore dei Giochi Olimpici e Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

"Olympic Identity and Accreditation Card", o "OIAC" è il documento ufficiale fornito ai Soggetti accreditati per identificare l'idoneità a essere presenti ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026. L'OIAC funge da documento Olimpico ufficiale che garantisce al Soggetto accreditato l'accesso necessario per svolgere una funzione specifica durante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e (per le categorie idonee) da documento di viaggio ufficiale che, insieme al passaporto del Soggetto accreditato, autorizza l'ingresso nel Paese ospitante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

I "Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026" sono i XXV Giochi Olimpici Invernali Milano Cortina 2026.



"Partecipanti" sono le atlete e gli atleti, gli allenatori e le allenatrici, gli Chef de Mission, gli ufficiali di squadra e gli altri membri delle delegazioni dei Comitati Olimpici Nazionali e delle Federazioni Internazionali presenti ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

"Dati personali" indica qualsiasi informazione relativa a qualsiasi Soggetto accreditato identificato o identificabile.

**"Trattamento"** (e i suoi derivati) indica qualsiasi operazione o insieme di operazioni eseguite sui tuoi Dati personali o insiemi di Dati personali, con o senza mezzi automatizzati.

"Organizzazione Responsabile" indica l'organizzazione che richiede l'Accredito e/o il Guest Pass e/o il Day Pass per i propri Soggetti accreditati, responsabile della raccolta e dell'invio a Milano Cortina 2026 di alcuni Dati personali e di altre informazioni di accreditamento per conto di ciascun Soggetto accreditato che richiede l'Accredito e/o il Guest Pass e/o il Day Pass.

#### **TERMINI E CONDIZIONI**

Il mio accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e il rilascio di un OIAC o di un Guest Pass o di un Day Pass sono subordinati al mio consenso (o a quello dei miei genitori o tutori legali se, in base alle leggi applicabili nel mio Paese di residenza, sono minorenne o privo di capacità giuridica o, in ogni caso, se ho meno di 18 anni) e al rispetto dei seguenti termini e condizioni (i "**Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026**"), stabiliti dal CIO e da Milano Cortina 2026:

- 1. Accetto di rispettare e di essere vincolato/a dalla Carta Olimpica, dal Codice Etico del CIO (incluse, in particolare, le Regole sulla Prevenzione della Manipolazione delle Competizioni applicabili ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina i e le Regole di Procedura relative alle presunte violazioni della Carta Olimpica, il Framework for Safeguarding Athletes and Other Participants from Harassment and Abuse in Sport del CIO (durante il periodo di svolgimento dei Giochi) o di qualsiasi altra decisione o regolamento applicabile, , emesse dal CIO o da qualsiasi Federazione Internazionale ("International Federation", o "IF") o Comitato Olimpico Nazionale ("National Olympic Committee", o "NOC"), anche in relazione ai procedimenti disciplinari, in occasione dei Giochi Olimpici), nonché di qualsiasi ulteriore regolamento, decisione, istruzione od obbligo specifico comunicato dai suddetti enti o dalla mia Organizzazione Responsabile e di qualsiasi legge o regolamento locale, comprese le norme emanate da Milano Cortina 2026 che si applicano più specificamente a ciascuna Sede, che possa applicarsi al sottoscritto. Accetto che la stretta osservanza delle regole di cui sopra è una condizione per la concessione e il mantenimento del mio Accredito, OIAC e/o Guest Pass e/o Day Pass, che possono essere ritirati se non li rispetto.
- 2. Riconosco che l'Accredito (e/o il Guest Pass e/o il Day Pass) sono di proprietà del CIO e/o di Milano Cortina 2026 e non possono essere ceduti o trasferiti a terzi.
- 3. Ho letto e compreso le informazioni relative al Trattamento dei miei dati personali incluse nell'"Informativa sul Trattamento dei Dati personali dei/delle Partecipanti e di altri Soggetti accreditati" (vedi Allegato 1A che costituisce parte integrante dei presenti Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026).
- 4. Se sono un/un'atleta, un allenatore/un'allenatrice, un preparatore/una preparatice, un funzionario/una funzionaria o qualsiasi altro membro della delegazione del NOC ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, ho letto attentamente e compreso le informazioni incluse nelle Condizioni di partecipazione che sono state portate alla mia attenzione dal NOC e che, in caso di discrepanza con i presenti Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, prevarranno.
- 5. Accetto di partecipare ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (compreso il viaggio verso/dai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e i relativi preparativi) a mio rischio e sotto la mia responsabilità e che è impossibile eliminare completamente i rischi rilevanti, l'impatto di tali rischi e/o delle misure per affrontare tali rischi sulla mia partecipazione e, se del caso, sulle mie prestazioni ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, nonostante tutta la cura adottata da Milano Cortina 2026, dal CIO e da qualsiasi altra autorità competente. Nella misura massima consentita dalle leggi vigenti, sollevo irrevocabilmente Milano Cortina 2026, il CIO (e i rispettivi membri, amministratori, funzionari, dipendenti, volontari, appaltatori o agenti) da qualsiasi responsabilità per qualsiasi tipo di perdita, lesione o danno che



- potrei subire o a cui potrei essere esposto in relazione alla mia partecipazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- 6. Per quanto riguarda l'acquisizione e l'utilizzo di immagini e/o suoni in occasione dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, ulteriormente descritti nel successivo Allegato IB che costituisce parte integrante dei presenti Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, in particolare:
  - a. accetto di essere fotografato/a, filmato/a, identificato/a o altrimenti registrato/a dal CIO, da Milano Cortina 2026 o da terzi da questi autorizzati, e che le immagini, l'audio e le registrazioni audiovisive risultanti possano essere utilizzate per la durata massima consentita dalla legge, in qualsiasi formato, in versione originale, modificata o derivata, su qualsiasi supporto o tecnologia, e in relazione alla preparazione, al funzionamento, alla celebrazione e alla promozione diretta o indiretta dei Giochi Olimpici, del Movimento Olimpico e/o del CIO e delle sue attività, in un contesto commerciale o non commerciale, ma escludendo qualsiasi utilizzo che crei un'associazione commerciale diretta tra la mia sola immagine e qualsiasi prodotto o servizio di terzi, senza il mio consenso scritto separato;
  - b. accetto di cedere a Milano Cortina 2026 e al CIO, senza ulteriori autorizzazioni o compensi a mio favore o di chiunque agisca per mio conto, tutti i diritti di proprietà intellettuale sulle immagini fisse e in movimento e/o sui suoni da me ripresi o registrati, creati all'interno delle aree e delle sedi dei Giochi ("Contenuti") al solo scopo di far valere i diritti contro lo sfruttamento non autorizzato del Contenuto. Per chiarezza, gli "E Accredited Media" (come definiti nelle "News Access Rules" applicabili durante i XXV Giochi Olimpici Invernali Milano Cortina 2026) sono esclusi dalla cessione dei diritti d'autore e dai termini di licenza inclusi nell'OIAC, per quanto riguarda le immagini di, create all'interno di, o provenienti da, una sede Olimpica, esclusivamente quando agiscono in veste di Media
  - c. riconosco che il CIO mi concede una licenza revocabile per l'utilizzo dei Contenuti per scopi personali/privati e non commerciali/non promozionali conformi alle IOC Social and Digital Media Guidelines (vedi Milano Cortina 2026 Social Media Guidelines.pdf) e ad altri requisiti applicabili del CIO, e che utilizzerò i Contenuti solo in modo coerente con tale licenza; e
  - d. accetto di non raccogliere, divulgare, trasmettere o pubblicare alcun Contenuto per qualsiasi scopo commerciale, compresi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, quelli relativi alle scommesse o al gioco d'azzardo.
- 7. Accetto, nella misura massima consentita dalle leggi applicabili, di rinunciare a o di non esercitare alcun diritto nei confronti del CIO, di Milano Cortina 2026 e di qualsiasi terza parte da questi autorizzata, compreso, senza limitazione, il diritto di realizzare opere derivate o di modificare i Contenuti.
- 8. Accetto di indossare visibilmente l'OIAC o il Guest Pass o il Day Pass in ogni momento in cui mi trovo nelle sedi di gara e/o nelle sedi in cui non si svolgono gare dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, ad eccezione di quando mi trovo sul campo di gioco, che include le sedi di gara e di allenamento, se sono un/una Partecipante, e comprendo che tali documenti sono di proprietà del CIO e non possono essere ceduti o trasferiti ad altre persone.
- 9. I Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 sono redatti in inglese. Potrebbe essere messa a disposizione una versione tradotta. In caso di contraddizioni, prevarrà la versione in inglese.
- 10. Riconosco che il mio Accredito e/o il Guest Pass e/o il Day Pass possono essere revocati o ritirati con effetto immediato a totale discrezione del CIO o di Milano Cortina 2026.



### Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 Impegno dell'Organizzazione Responsabile: ALLEGATO 1A

# INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI DI PARTECIPANTI E ALTRI SOGGETTI ACCREDITATI PER I GIOCHI OLIMPICI INVERNALI DI MILANO CORTINA 2026 PUBBLICATO: GIUGNO 2025

#### **INFORMAZIONI IMPORTANTI - LEGGERE ATTENTAMENTE**

Il presente documento contiene importanti informazioni sul Trattamento dei tuoi Dati personali in qualità di Partecipante o di persona che richiede un Accredito o un Guest Pass o un Day Pass per i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (come definiti di seguito). Indica le organizzazioni responsabili del Trattamento dei Dati personali e spiega le finalità per cui tali dati sono trattati, nonché le modalità e le condizioni applicabili. La presente Informativa illustra inoltre le modalità di esercizio dei tuoi diritti ai sensi delle leggi vigenti in materia di protezione dei dati.

I tuoi Dati personali saranno utilizzati soltanto nella misura necessaria a raggiungere gli scopi indicati nella presente Informativa. Tali finalità e ulteriori spiegazioni variano a seconda della/e funzione/i da te svolte ai Giochi Olimpici Invernali 2026. Per questo motivo, alcune disposizioni applicabili ad alcuni Soggetti Accreditati, ad esempio i/le Partecipanti, potrebbero non applicarsi a te qualora non fossi un/una Partecipante. Quando possibile, questo punto viene specificato di seguito.

La presente Informativa sarà integrata con ulteriori informazioni che saranno fornite a te, ove necessario, se e dove si verificherà un ulteriore Trattamento dei tuoi Dati personali non specificamente menzionato nella presente informativa.

Milano Cortina 2026 e il CIO si riservano il diritto di modificare la presente Informativa, in particolare per tenere conto di eventuali cambiamenti nella legge applicabile o in caso di esigenze future e si impegneranno a informarti in merito a modifiche significative. Ti Invitiamo a visitare la seguente pagina: <a href="https://stillmed.olympics.com/media/Documents/Olympic-Games/Milano-Cortina-">https://stillmed.olympics.com/media/Documents/Olympic-Games/Milano-Cortina-</a>

<u>2026/Accreditation/information-notice-processing-personal-data.pdf</u> per consultare gli ultimi aggiornamenti. La data dell'ultima pubblicazione online viene visualizzata nella parte superiore del documento.

Se stai richiedendo un Accredito, un Guest Pass o un Day Pass, ti preghiamo di leggere attentamente il presente avviso e di assicurarti di aver compreso le disposizioni applicabili. In caso contrario, contattaci all'indirizzo privacy@milanocortina2026.org.

- 1. **Definizioni** Nella presente Informativa si applicano le seguenti definizioni:
  - a. Per "**Accredito**" si intende la Tessera d'Identità e di Accreditamento Olimpico ("Olympic Identity and Accreditation Card", o "OIAC" come definita di seguito.
  - b. Per "Soggetto accreditato" si intendono tutte le persone che richiedono o ottengono il diritto di essere accreditate per i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, come di seguito definito (compresi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, i/le Partecipanti, nonché i/le dipendenti, gli agenti e gli appaltatori dei Comitati Olimpici Nazionali, delle Federazioni Internazionali, di Milano Cortina 2026, del CIO, degli Affiliati del CIO, di detentori dei diritti dei media e di altri mezzi di comunicazione, dei Marketing Partner, delle autorità competenti responsabili di garantire la sicurezza dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, delle autorità competenti responsabili dell'ammissione e del soggiorno nel Paese ospitante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, delle autorità competenti responsabili della promozione e del funzionamento dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, del Tribunale Arbitrale dello Sport, dell'International Testing Agency, della World Anti-Doping Agency, delle altre organizzazioni antidoping, dei fornitori di assicurazioni) e tutte le persone che richiedono o ottengono un Guest Pass e/o un Day Pass per una gara dei Giochi Olimpici Invernali e/o per le sedi in cui non si svolgono gare.
  - c. Per "Finalità autorizzate" si intendono le finalità di cui alla successiva Sezione 2.



- d. Per "Day Pass" si intendono le tessere nominative che consentono l'accesso temporaneo per scopi operativi a persone non accreditate e/o il cui accredito non consente l'accesso automatico ad alcune sedi dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- e. Per "Guest Pass" si intendono le tessere nominative che consentono l'accesso in visita temporanea per scopi non operativi a persone non accreditate o il cui accreditamento non consente l'accesso automatico ad alcune sedi competitive e/o non competitive dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- f. "**Informativa**" indica il presente documento, come di volta in volta aggiornato, che descrive le attività di Trattamento in relazione ai Dati personali.
- g. Per "CIO" si intende il Comitato Olimpico Internazionale.
- h. Per "Affiliati del CIO" si intende qualsiasi entità, esistente o da costituire, controllata direttamente o indirettamente dal CIO, compresi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, Olympic Broadcasting Services SA (Svizzera), Olympic Broadcasting Services S.L., Olympic Broadcasting Services S.p.A., Olympic Broadcasting S.p.A., Olympic Broadcasting S.p.A. e Olympic Broadcasting S.p.A.. (Spagna), Olympic Channel Services SA (Svizzera), Olympic Channel Services S.L. (Spagna), IOC Television & Marketing Services SA (Svizzera), Olympic Foundation (Svizzera), la Olympic Foundation for Culture and Heritage (Svizzera), International Olympic Truce Centre (Grecia), Olympic Refuge Foundation (Svizzera) e Foundation for Universal Olympic Ethics (Svizzera).
- i. I "Marketing Partner" sono tutti i partner commerciali che hanno ottenuto i diritti di marketing dal CIO o da Milano Cortina 2026 in relazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- j. Per "**Milano Cortina 2026**" si intende il Comitato Organizzatore dei Giochi Olimpici e Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- k. Per "Olympic Identity and Accreditation Card", o "OIAC" si intende il documento ufficiale fornito ai Soggetti accreditati per identificare l'idoneità a essere presenti ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026. L'OIAC funge da documento Olimpico ufficiale che garantisce al Soggetto accreditato l'accesso necessario per svolgere una funzione specifica durante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e (per le categorie idonee) da documento di viaggio ufficiale che, insieme al passaporto del Soggetto accreditato, autorizza l'ingresso nel Paese ospitante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- I "Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026" sono i XXV Giochi Olimpici Invernali Milano Cortina 2026.
- m. Per "**Partecipanti**" si intendono gli atleti e le atlete, gli allenatori e le allenatrici, gli Chef de Mission, gli ufficiali di squadra e gli altri membri delle delegazioni dei Comitati Olimpici Nazionali e delle Federazioni Internazionali presenti ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- n. Per "**Dati personali**" si intende qualsiasi informazione relativa a qualsiasi Soggetto accreditato identificato o identificabile.
- o. Per "**Trattamento**" (e i suoi derivati) si intende qualsiasi operazione o insieme di operazioni eseguite sui tuoi Dati personali o insiemi di Dati personali, con o senza mezzi automatizzati.
- p. Per "Organizzazione Responsabile" si intende l'organizzazione che richiede l'Accredito, un Guest Pass o un Day Pass per i propri Soggetti accreditati, responsabile della raccolta e dell'invio alla Milano Cortina 2026 di alcuni Dati personali e di altre informazioni di accreditamento per conto di ciascun Soggetto accreditato che richiede l'Accredito e/o il Guest Pass e/o il Day Pass

#### 2. Titolari del Trattamento, Finalità autorizzate e loro fondamento giuridico

I tuoi Dati personali saranno trattati da Milano Cortina 2026, con sede legale in Piazza Tre Torri 3, Milano, Codice fiscale n. 97866790153, P.IVA. 11199200962, in qualità di titolare autonomo del trattamento, per le seguenti Finalità autorizzate:



Permettere la tua partecipazione, in particolare conferendoti l'identità Olimpica, e la gestione di competizioni sportive, altre attività ed eventi organizzati in occasione dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (comprese le attività culturali ed educative) e, più in generale, consentirti di svolgere il tuo ruolo e la tua missione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, nonché di prepararli, parteciparvi, assistervi e gestirli.

Le attività principali comprendono: l'esame della richiesta e la gestione dell'Accreditamento, dei Guest Pass e dei Day Pass per i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (compresi tutti i diritti e le prerogative connessi), le iscrizioni agli sport, i sistemi di qualificazione e la verifica del rispetto dei requisiti di ammissione, il processo di registrazione delle delegazioni, la pianificazione e la programmazione, l'esposizione di informazioni all'interno delle sedi dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 per la presentazione dei/delle Partecipanti;

#### **BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO**

Il Trattamento dei Dati personali è necessario per eseguire i Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, come sopra descritto, e per consentire la tua partecipazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Facilitare l'emissione del tuo OIAC/Guest Pass/Day Pass, l'emissione del visto in caso di necessità, il tuo viaggio e il soggiorno in Italia ai fini dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e fornire servizi per migliorare la tua esperienza ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Tra le attività principali vi sono: la ricezione delle richieste di Accredito e/o Guest Pass e/o Day Pass, la trasmissione dei tuoi Dati personali alle autorità competenti per il rilascio dei visti per l'Italia, la possibilità di identificarti per la fornitura di servizi quali servizi di viaggio, alloggio, pasti o servizi correlati (presso il/i Villaggio/i Olimpico/i o in altre strutture ricettive, a seconda dei casi), trasporti, sistemi di comunicazione, risposte alle tue domande, servizi di assistenza e assicurazione;

Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i legittimi interessi di Milano Cortina 2026 a facilitare la tua partecipazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e più in generale lo svolgimento delle rispettive operazioni e responsabilità in relazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Garantire la sicurezza dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, in particolare consentendo alle amministrazioni legalmente autorizzate di effettuare controlli di base e garantire la tua sicurezza.

 Le attività principali includono: la richiesta alle autorità amministrative competenti legalmente autorizzate di eseguire controlli su di te, in conformità al "Memorandum of Understanding for the Accreditation Process for the Olympic and Paralympic Winter Games Milano Cortina 2026", per ottenere da esse il relativo consenso prima che ti sia concesso l'accesso a determinate strutture, controlli di accesso e videosorveglianza presso le sedi e i siti dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026; **Obblighi legali** a cui Milano Cortina 2026 è soggetta per garantire la sicurezza ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e assicurare il rispetto, da parte tua, di tutte le normative e le responsabilità in relazione alla tua partecipazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.



#### FINALITÀ AUTORIZZATE BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO

Preparare, promuovere e gestire i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e garantire la più ampia copertura mediatica possibile, il coinvolgimento dei fan e la legacy.

 Le attività principali includono: trasmissione, pubblicazione, divulgazione o altra forma di diffusione di qualsiasi contenuto o dato in relazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e alla loro legacy, in qualsiasi formato e attraverso qualsiasi supporto o tecnologia (sia esistenti che creati in futuro, gestiti da Milano Cortina 2026, in versione originale, modificata o derivata; Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i **legittimi interessi** di Milano Cortina 2026 a promuovere i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e la loro legacy.

Adempiere agli obblighi di legge.

 Le attività principali includono: la divulgazione dei tuoi Dati personali alle autorità sulla base della convinzione in buona fede di Milano Cortina 2026 di avere un obbligo legale in tal senso: **Obblighi legali** a cui Milano Cortina 2026 è soggetta.

Comunicare con te e informarti sui Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e sulle attività di Milano Cortina 2026, del CIO e del Movimento Olimpico:

 Le attività principali includono: l'invio di comunicazioni via email o in altro modo riguardanti le attività legate ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, la fornitura di comunicazioni promozionali o di marketing. Il tuo **consenso**, ove richiesto dalla legge applicabile.

Laddove il consenso non sia legalmente richiesto, ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono **i legittimi interessi** di Milano Cortina 2026 di comunicarti le informazioni relative ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.



I tuoi Dati personali saranno trattati dal Comitato Olimpico Internazionale, con sede legale presso la Maison Olympique, 1007 Losanna, Svizzera, in qualità di titolare del trattamento indipendente per le seguenti Finalità autorizzate:

#### **FINALITÀ AUTORIZZATE**

Gestire e diffondere i risultati delle competizioni sportive; conservare e rendere disponibili al pubblico i registri ufficiali e altre informazioni pertinenti sui Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e sui/sulle Partecipanti; utilizzare tale documentazione per studi di ricerca propri o di terzi e per altri progetti simili, e per presentare i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e i/le loro Partecipanti.

Le attività principali includono: servizi di cronometraggio e punteggio, compilazione, verifica, diffusione e pubblicazione dei risultati sportivi ufficiali e di informazioni disponibili al pubblico su atlete e atleti (inclusi, senza limitazione, la raccolta e l'utilizzo di tali informazioni nell'ambito del database di risultati e informazioni sportive sviluppato dal CIO e da Olympic Channel Services S.L. in collaborazione con altri membri del Movimento Olimpico), sviluppo di statistiche e modelli (ad esempio per supportare le esigenze di pianificazione e i processi di ottimizzazione dei futuri Giochi Olimpici, o per sostenere la preparazione e lo sviluppo professionale di atlete e atleti), così come studi storici, progetti scientifici o di ricerca e sviluppo (ad esempio per la prevenzione di infortuni e malattie nello sport) condotti durante e dopo i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 dal CIO o da terze parti;

#### **BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO**

Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i **legittimi interessi** del CIO di promuovere i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e la loro legacy.

Preparare, promuovere e gestire i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e garantire la più ampia copertura mediatica possibile, il coinvolgimento dei fan e la loro storia.

Le attività principali includono: trasmissione, pubblicazione, divulgazione o altra forma di diffusione di qualsiasi contenuto o dato in relazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e alla loro legacy, in qualsiasi formato e attraverso qualsiasi supporto o tecnologia (sia esistenti che creati in futuro), gestiti dal CIO, o da detentori di diritti mediatici autorizzati, licenziatari di statistiche o altri media o soggetti interessati, in versione originale, modificata o derivata; presentazione dei/delle Partecipanti e fornitura di servizi correlati ai media che si occupano della copertura dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;

Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i legittimi interessi del CIO di promuovere i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e la loro legacy.

#### Adempiere agli obblighi di legge.

 Le attività principali includono: la divulgazione dei tuoi Dati personali alle autorità sulla base della convinzione in buona fede del CIO di avere un obbligo legale in tal senso; **Obblighi legali** a cui il CIO è soggetto.



**BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO** 

Comunicare con te e informarti sui Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e sulle attività di Milano Cortina 2026, del CIO e del Movimento Olimpico:

 Le attività principali includono: l'invio di comunicazioni via email o in altro modo riguardanti le attività legate ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, la fornitura di comunicazioni promozionali o di marketing; Il tuo **consenso**, ove richiesto dalla legge applicabile.

Laddove il consenso non sia legalmente richiesto, ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono **i legittimi interessi** del CIO di comunicarti le informazioni relative ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Mettere a disposizione delle atlete e degli atleti servizi, consulenza e strumenti a sostegno della loro salute mentale e del loro benessere durante e dopo i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Le attività principali includono: la condivisione dei numeri di accredito delle atlete e degli atleti con un'entità terza che offre soluzioni per il benessere, nella misura in cui ciò è necessario per verificare l'idoneità dell'atleta ai servizi, alla consulenza e agli strumenti a sostegno della salute mentale e del benessere dell'atleta (ad esempio, la linea diretta di supporto per la salute mentale).
Se scegli di utilizzare tali servizi come atleta, i tuoi Dati personali saranno trattati dall'entità terza in qualità di responsabile del trattamento dei dati indipendente, affinché tale entità possa fornire i propri servizi, quali consulenza e strumenti. Tali Dati personali saranno trattati con riservatezza

Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i legittimi interessi del CIO a sostenere la salute mentale e il benessere delle atle ete degli atleti.

Mettere a disposizione di determinati Soggetti Accreditati (inclusi, a titolo esemplificativo, le atlete e gli atleti) di un servizio di protezione dagli abusi informatici durante i Giochi Olimpici Invernali Milano Cortina 2026.

e non saranno condivisi con il CIO;

Le attività principali includono: la condivisione di alcuni dati personali delle Persone Accreditate (come nome, cognome, disciplina sportiva, NOC e immagine(i) sui social media) con un'entità terza che offre un servizio di protezione dagli abusi informatici al fine di essere inclusi in tale servizio per rilevare, identificare e dimostrare gli abusi online. I dati personali saranno trattati dal CIO e dall'ente terzo per fornire tali servizi e i dati raccolti durante i servizi potranno essere utilizzati dal CIO per scopi di ricerca.

Avendo valutato che i limiti dei Suoi interessi e diritti non sono prevalenti, il **legittimo interesse** del CIO a garantire a determinati Soggetti Accreditati un servizio di protezione dagli abusi informatici per i Giochi Olimpici Invernali Milano Cortina 2026.



Tutelare l'integrità delle competizioni sportive dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e garantire la conformità delle attività che si svolgono ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 con la Carta Olimpica e le altre regole applicabili a te qualora tu sia un/una Partecipante e, ove applicabile, qualora tu sia un altro Soggetto accreditato.

Le attività principali comprendono: lo svolgimento del programma antidoping la prevenzione della manipolazione delle competizioni e, più in generale, l'identificazione, l'indagine e il perseguimento di sospette o effettive violazioni del Codice etico del CIO (comprese, in particolare, le Regole sulla prevenzione della manipolazione delle competizioni applicabili ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026) e di altre regole a te applicabili qualora tu sia un/una Partecipante (come specificato nella sezione 1 del modulo delle Condizioni di partecipazione).

#### **BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO**

Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i legittimi interessi del CIO di garantire la sicurezza ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e il rispetto, da parte tua, di tutte le normative e le responsabilità in relazione alla tua partecipazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, e, se applicabile, il sostanziale interesse pubblico a svolgere attività antidoping e a prevenire la manipolazione delle competizioni.

#### Milano Cortina 2026 e CIO trattano i tuoi Dati personali in qualità di contitolari del trattamento per le seguenti Finalità autorizzate:

FINALITÀ AUTORIZZATE	BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO
L'esame delle domande di accreditamento ai fini della concessione o del rifiuto dell'accredito.	Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i legittimi interessi di ciascuna Parte di garantire che i richiedenti soddisfino i requisiti di accreditamento.

Per quanto riguarda il Trattamento di cui sopra, per il quale Milano Cortina 2026 e il CIO agiscono in qualità di contitolari del trattamento, le rispettive responsabilità di Milano Cortina 2026 e del CIO sono state determinate in un accordo in conformità alle leggi applicabili, la cui essenza si riflette nella presente Informativa. In particolare, ai sensi di questo accordo, Milano Cortina 2026 sarà il tuo principale punto di contatto per le questioni relative alla privacy durante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026. Indipendentemente da ciò, è possibile esercitare i propri diritti nei confronti di Milano Cortina 2026 o del CIO (vedi Sezione 9 per i contatti).

Il CIO può altresì collaborare con altri terzi responsabili del trattamento, come i suoi licenziatari, nel perseguimento di alcune delle Finalità autorizzate, laddove agisca in qualità di responsabile del trattamento indipendente.

Milano Cortina 2026 e il CIO si riservano il diritto di integrare o modificare le informazioni contenute nel presente documento qualora lo ritengano necessario per il successo dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026. In caso di Trattamento dei tuoi Dati personali non descritto nella presente Informativa, Milano Cortina 2026 e il CIO ti forniranno adeguate informazioni in conformità alle leggi applicabili.

#### Trattamento dei dati relativi alla tua salute nel caso in cui vengano forniti servizi sanitari

Si noti che durante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 potrebbero essere forniti servizi sanitari e medici in caso di necessità, in particolare per il monitoraggio e il trattamento di infortuni, patologie, malattie infettive o qualsiasi altro stato di salute delle atlete e degli atleti e ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.



In tal caso, ulteriori Dati personali saranno soggetti a Trattamento, quali i dati sanitari relativi al tuo stato di salute, compresi i dati medici (prescrizioni mediche, referti di visite mediche, esami di laboratorio, radiografie, ecc.), patologie, infortuni e malattie infettive.

Alcuni dei tuoi Dati personali saranno condivisi con entità terze, come fornitori di servizi sanitari e medici che potrebbero fornire allo stesso cure durante la permanenza nei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Se durante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 ti saranno forniti servizi sanitari, ti verrà fornita una specifica informativa al momento opportuno e, quando richiesto dalla legge, verrà ottenuto il tuo consenso, prima di procedere a qualsiasi intervento o trattamento medico, salvo in caso di emergenza medica che richieda un intervento immediato che non consentirebbe di fornire tale informativa e di ottenere il consenso.

#### Trattamento dei Dati personali ai fini del controllo antidoping

Durante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, verranno effettuate attività relative ai controlli antidoping nell'ambito del programma antidoping dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Se sei sottoposto/a a controlli antidoping, saranno trattati altri Dati personali, tra cui campioni biologici (ad esempio, sangue e urina) e dati associati. Questo Trattamento dei Dati è necessario per l'amministrazione e l'applicazione del Regolamento Antidoping del CIO applicabile ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e per garantire il rispetto del World Anti-Doping Code. I tuoi Dati saranno trattati dal CIO, nonché da terze parti come l'International Testing Agency (ITA), Milano Cortina 2026, la World Anti-Doping Agency e altre organizzazioni antidoping competenti. Ulteriori dettagli relativi al programma antidoping, comprese le modalità di trattamento, condivisione e conservazione dei tuoi Dati personali saranno forniti tramite un'informativa separata al momento opportuno.

#### 3. Raccolta dei tuoi Dati personali

I tuoi Dati personali sono raccolti in diverse occasioni, come richiesto per la preparazione, la promozione, la presentazione, il funzionamento o per le attività altrimenti necessarie per il successo dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e, in particolare, quando:

- richiedi un Accredito o un Guest Pass o un Day Pass e completi la procedura di registrazione per partecipare ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- ti sono forniti servizi come alloggio, trasporto, pasti o assistenza;
- viaggi da e per l'Italia ai fini dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- sei fotografato/a, filmato/a o registrato/a in occasione dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 o comunque nell'ambito della copertura mediatica dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- sei è coinvolto/a in un procedimento disciplinare relativo a una sospetta o effettiva violazione delle norme applicabili ai Soggetti accreditati o in un altro procedimento legale in relazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- sei coinvolto/a in qualsiasi procedura di salvaguardia durante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- sei coinvolto/a in un progetto di ricerca condotto in occasione dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- partecipi a qualsiasi attività in relazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- sei soggetto/a alle misure messe in atto da Milano Cortina 2026, dalle autorità italiane, dal CIO e da altri soggetti interessati in occasione dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 per tutelare la tua salute e garantire la sicurezza dello svolgimento dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- ti qualifichi per partecipare ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (solo per i/le Partecipanti);
- gareggi ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (solo per i/le Partecipanti);
- sei soggetto/a a controlli e procedure antidoping.

In linea generale, Milano Cortina 2026 riceverà i tuoi Dati personali dalla tua Organizzazione Responsabile, che agisce in qualità di terzo titolare del trattamento, trasmettendo i tuoi Dati personali. Inoltre, in determinate



circostanze, Milano Cortina 2026 può ricevere i tuoi Dati personali da terzi, qualora tali Dati personali siano necessari per le Finalità autorizzate descritte nella sezione 2 di cui sopra.

#### 4. Categorie di Dati personali oggetto di Trattamento

I tuoi Dati personali trattati da Milano Cortina 2026 e/o dal CIO per le Finalità autorizzate, di cui alla presente Informativa, possono essere classificati come segue:

- a. informazioni biografiche, quali cognome e nome, nazionalità, data di nascita, Paese/regione di nascita, città di nascita, sesso, fotografia, dettagli dei documenti d'identità (tipo, numero, luogo di rilascio, nome locale, data di rilascio, data di scadenza), il fatto di essere utenti di sedie a ruote (se applicabile) per l'organizzazione della sede e la fornitura di servizi conformi;
- b. dati di contatto e di viaggio, come indirizzo postale, indirizzi email, numero di telefono, account pubblici sui social media, numero di prenotazione, informazioni sull'arrivo e sulla partenza;
- c. informazioni fisiologiche come altezza e peso (se sei un/una Partecipante i cui sport e/o attività richiedono tali informazioni);
- d. informazioni relative alla partecipazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e ai precedenti eventi sportivi del CIO e ad altri eventi correlati, quali numero di accreditamento, sport e disciplina/e, squadra, prestazioni, risultati, funzione, Comitato Olimpico Nazionale, Federazione Internazionale, numero di registrazione e dati biografici sportivi;
- e. altre informazioni rilevanti come nome, voce e immagine che possono essere incluse in immagini fisse e/o in movimento o suoni necessari per o in relazione ai suddetti scopi di cui alla Sezione 2, e le informazioni rilevanti necessarie per il rispetto delle regole applicabili a te in qualità di Partecipante (come specificato nella sezione 1 del modulo delle Condizioni di partecipazione), come, a titolo esemplificativo e non esaustivo, il luogo in cui ti trovi per lo svolgimento del programma antidoping, ove applicabile, in qualità di Soggetto accreditato (come, a titolo esemplificativo e non esaustivo, informazioni relative alla biglietteria).

Ove ritenuto necessario per le Finalità autorizzate (ad esempio se, in base alle leggi applicabili nel tuo Paese di residenza, sei minorenne o privo di capacità giuridica o, comunque, di età inferiore ai 18 anni), Milano Cortina 2026 e/o il CIO potranno trattare anche i Dati personali relativi ai tuoi genitori, tutori legali o accompagnatori. Si prega di fornire loro una copia della presente Informativa.

Alcuni dei tuoi Dati personali, come alcune informazioni biografiche e informazioni relative alla partecipazione alle competizioni dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 o relative a violazioni delle regole applicabili, possono essere divulgati pubblicamente, ad esempio per la presentazione della competizione o la sua promozione, nel rispetto degli interessi, dei tuoi diritti e delle tue libertà.

#### 5. Destinatari dei tuoi Dati personali

I tuoi Dati personali saranno resi accessibili ai fornitori di servizi tecnici di Milano Cortina 2026 e del CIO ("Responsabili o Titolari del Trattamento" ai sensi della normativa), per le specifiche esigenze della loro missione e in conformità alle istruzioni ricevute.

Milano Cortina 2026 e il CIO condivideranno inoltre i tuoi Dati personali tra loro e con gli Affiliati del CIO o con terzi che agiscono per loro conto, per lo svolgimento delle Finalità autorizzate.

Inoltre, i seguenti destinatari avranno accesso ai tuoi Dati personali laddove richiesto dalle rispettive operazioni e responsabilità in relazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e Milano Cortina 2026 e CIO condivideranno tali Dati personali con questi destinatari, laddove necessario per le Finalità autorizzate:

- a. Federazioni internazionali, responsabili dell'organizzazione del proprio sport ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- b. Comitati Olimpici Nazionali, che selezionano i/le Partecipanti e li/le inviano ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- c. le autorità competenti, comprese quelle nazionali, che hanno il compito di garantire la sicurezza dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, la tua ammissione e il tuo soggiorno nel Paese ospitante e, più in generale, di svolgere la loro missione di supporto alla preparazione, alla promozione e al funzionamento dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 in conformità alle leggi vigenti;



- d. la Court of Arbitration for Sport ("CAS") con sede in Svizzera, a cui è stata conferita l'autorità di dirimere le controversie relative ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- e. la International Testing Agency ("ITA"), con sede in Svizzera, a cui il CIO ha affidato alcuni compiti relativi all'attuazione del programma antidoping in relazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- f. la World Anti-Doping Agency ("WADA"), con sede in Canada, e le altre organizzazioni antidoping che svolgono la loro missione di contrasto al doping in conformità al World Anti-Doping Code;
- g. fornitori di servizi assicurativi che possono fornirti servizi assicurativi;
- i titolari dei diritti mediatici, i licenziatari statistici e altri media, che riferiscono sui Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e informano il pubblico in generale o che mettono a disposizione di terzi contenuti o dati per scopi commerciali approvati, come il supporto di prodotti di intrattenimento interattivo, merchandising e servizi di gioco e scommesse;
- Marketing Partner e altri partner commerciali, che forniscono servizi in relazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e promuovono la loro partnership con il Movimento Olimpico. I Dati personali condivisi includono informazioni biografiche e informazioni relative alla partecipazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- j. fornitori di servizi di viaggio e alloggio, che ti forniscono servizi;
- k. organizzazioni partner coinvolte nello sviluppo di statistiche o modelli, studi storici, progetti scientifici o di ricerca e sviluppo, che potrebbero ricevere Dati personali a tale fine, così come specificato nelle Finalità Autorizzate, agendo per conto di Milano Cortina 2026 e/o il CIO o per conto proprio;
- qualsiasi organizzazione designata dalla Milano Cortina 2026 e/o dal CIO come cessionaria della legacy e delle informazioni relative ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 a beneficio del Movimento Olimpico o di qualsiasi evento sportivo o culturale futuro.

Qualora i destinatari di cui sopra ritengano tale misura necessaria per le Finalità autorizzate, potranno combinare o integrare i tuoi Dati personali con qualsiasi altra informazione in loro possesso. Sei invitato/a a consultare i siti web o altre fonti informative ufficiali messe a disposizione dai destinatari di cui sopra per ottenere ulteriori informazioni sulle rispettive operazioni e attività e sul relativo Trattamento dei tuoi Dati personali, che saranno trattati in modo riservato.

#### 6. Periodo di conservazione dei tuoi Dati personali

Come regola generale, alcuni Dati personali, come le informazioni biografiche, i dettagli di contatto e di viaggio, le informazioni relative alla partecipazione ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 non saranno conservati da Milano Cortina 2026 dopo i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e dal CIO dopo un periodo di quattro anni dalla fine dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026. I tuoi Dati personali possono essere conservati per un periodo di tempo più lungo, ove necessario per adempiere alle Finalità autorizzate, comprese, a titolo esemplificativo e non esaustivo, le informazioni ritenute di interesse storico (come i risultati sportivi, le informazioni biografiche principali) e le informazioni relative alla conformità delle attività che si svolgono ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 con la Carta Olimpica e le altre norme a te applicabili. I periodi di conservazione applicabili alle attività antidoping sono specificati nell'Allegato A dell'International Standard on Protection of Privacy and Personal Information, parte integrante del World Anti-Doping Code, che prevede che i Dati personali dei/delle Partecipanti possano essere conservati nel tempo dalla WADA, dal CIO e dall'ITA per un periodo, nel caso di alcuni dati, fino a 10 anni, che può essere esteso o modificato ove richiesto dalla legge o al fine di condurre un'indagine o un procedimento antidoping o per altri fini autorizzati dalla legge.

#### 7. Protezione dei tuoi Dati personali

Milano Cortina 2026 e il CIO adotteranno misure tecniche e organizzative per proteggere i tuoi Dati personali dai rischi di danneggiamento, distruzione, perdita o accesso non autorizzato, in conformità alle leggi applicabili.

#### 8. Trasferimento internazionale

Milano Cortina 2026 e il CIO tratteranno i tuoi Dati personali principalmente in Italia, dove si svolgeranno i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, e in Svizzera, dove ha sede il CIO. Si noti che la Commissione europea ha



stabilito che la Svizzera offre un livello adeguato di protezione dei dati, per cui i Dati personali possono circolare liberamente dall'Europa verso questo Paese.

Tuttavia, è probabile che i tuoi Dati personali vengano trasferiti al di fuori dell'Unione europea o dello Spazio economico europeo (SEE), a uno dei destinatari dei Dati personali menzionati nella sezione 5 (Comitati Olimpici Nazionali, Organizzazioni Responsabili...) o attraverso l'uso di elaboratori che utilizzano strutture di elaborazione in Paesi terzi. Se tali Paesi terzi non sono stati ritenuti in grado di offrire un livello di protezione adeguato, i trasferimenti sono soggetti a garanzie appropriate (come le clausole contrattuali standard della Commissione europea o le deroghe ai sensi dell'articolo 49 del Regolamento generale sulla protezione dei dati dell'UE 2016/679, o leggi applicabili sulla protezione dei dati).

#### 9. I tuoi diritti in relazione ai Dati personali

Hai i seguenti diritti in relazione ai tuoi Dati personali:

- il diritto di ottenere la conferma che i Dati personali siano o meno oggetto di Trattamento e, in tal caso, il diritto di accedere a tali Dati personali, nonché il diritto di ottenere ulteriori informazioni sul Trattamento;
- il diritto di rettificare i Dati personali inesatti;
- in alcuni casi specifici, il diritto di ottenere la cancellazione di alcuni Dati personali;
- il diritto di limitare il Trattamento in alcuni casi;
- in alcuni casi, il diritto di opporsi al Trattamento dei Dati personali, per motivi legati alla tua situazione particolare, o il diritto di opporti all'utilizzo dei Dati personali per finalità di marketing, qualora tale attività sia basata su un interesse legittimo;
- il diritto di revocare il consenso in qualsiasi momento, senza pregiudicare la liceità del Trattamento se basato sul consenso, in relazione al Trattamento o ai trasferimenti di dati che sono soggetti al consenso;
- il diritto di ricevere i Dati personali da te forniti e/o il diritto di chiedere di trasmetterli a un altro responsabile del trattamento, se il Trattamento è basato sul tuo consenso o su un contratto e il Trattamento è automatizzato.

Ricordiamo che Milano Cortina 2026 o il CIO possono, in conformità con la normativa, essere tenuti a rifiutare di accogliere alcune richieste relative ad alcuni di questi diritti (in particolare il diritto alla cancellazione), per motivi legittimi quali la necessità di difendere rivendicazioni legali o i requisiti di un obbligo legale di conservazione di alcuni dati.

Milano Cortina 2026 e il CIO hanno designato un responsabile per ricevere i tuoi reclami o le tue domande in relazione al Trattamento dei Dati personali, che potrai contattare ai seguenti indirizzi:

- a. Nel caso di Milano Cortina 2026, via email al seguente indirizzo: privacy@milanocortina2026.org
- b. Nel caso del CIO, via email al seguente indirizzo: <a href="mailto:dataprotectionofficer@olympic.org">dataprotectionofficer@olympic.org</a>, o per posta al seguente indirizzo: International Olympic Committee, Data Protection Officer, Legal Affairs Department, Maison Olympique, 1007 Losanna, Svizzera.

Qualsiasi reclamo in relazione al Trattamento dei Dati personali che non sia stato affrontato entro un termine ragionevole può essere rivolto alle seguenti autorità:

- a. Nel caso di Milano Cortina 2026, al Garante per la protezione dei dati personali con sede legale a Roma, Piazza Venezia n. 11 00187 <a href="https://www.garanteprivacy.it/web/garante-privacy-en/home\_en">https://www.garanteprivacy.it/web/garante-privacy-en/home\_en</a>;
- b. Nel caso del CIO, allo Swiss Federal Data Protection and Information Commissioner, Feldeggweg 1, CH 3003 Berna, Svizzera, <a href="https://www.edoeb.admin.ch">https://www.edoeb.admin.ch</a>.
- c. In ogni caso, se sei residente nell'Unione europea (UE), all'autorità di vigilanza dello Stato membro europeo in cui hai la tua residenza abituale, il luogo di lavoro o il luogo della presunta violazione.



# Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 Impegno dell'Organizzazione Responsabile: ALLEGATO 1B

#### ACQUISIZIONE E UTILIZZO DI IMMAGINI E CONTENUTI PER I GIOCHI OLIMPICI INVERNALI DI MILANO CORTINA 2026

#### 1. Definizioni

Ai fini del presente documento, i termini in maiuscolo non definiti nel presente documento hanno il significato stabilito nei Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

#### 2. Acquisizione e utilizzo di immagini

I Soggetti accreditati possono essere filmati, fotografati, identificati e/o registrati in altro modo in occasione dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026. Le immagini e/o i suoni relativi ai Soggetti accreditati ripresi in questa occasione potranno essere utilizzati, insieme alle relative informazioni, nell'ambito della copertura mediatica dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, o in altro modo per informare il pubblico sui Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, sui Giochi Olimpici in generale e per promuovere il Movimento Olimpico.

I Soggetti accreditati sono consapevoli che, in qualità di Partecipanti ai Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, prenderanno parte a un evento eccezionale e pubblico che riveste un'importanza storica e internazionale permanente. In considerazione dell'accettazione della loro partecipazione, i Soggetti accreditati accettano di essere filmati, fotografati, identificati e/o altrimenti registrati durante i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 dal CIO, da Milano Cortina 2026 o da qualsiasi terza parte autorizzata dal CIO o da Milano Cortina 2026 e che il materiale audiovisivo filmato, fotografato o registrato risultante (insieme a nomi, aspetto, voci, prestazioni e informazioni biografiche) possano essere utilizzati e/o distribuiti (anche riproducendoli, distribuendoli, comunicandoli al pubblico e rendendoli disponibili) in qualsiasi contenuto e attraverso qualsiasi supporto, formato o tecnologia, sia attualmente esistenti che creati in futuro, senza alcun compenso (finanziario o di altro tipo), per la durata massima consentita dalla legge applicabile, da parte di Milano Cortina 2026, del CIO, degli Affiliati del CIO e/o da terzi da loro autorizzati, quali Comitati Organizzatori dei Giochi Olimpici o dei Giochi Olimpici Giovanili, Comitati Olimpici Nazionali, Federazioni Sportive Internazionali, Marketing Partner, partner nazionali, detentori di diritti mediatici, organizzazioni giornalistiche o piattaforme di social media, durante e dopo i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 in relazione alla preparazione, alla gestione, al funzionamento, alla celebrazione e alla promozione diretta o indiretta dei Giochi Olimpici, del Movimento Olimpico e/o del CIO e delle sue attività, in un contesto commerciale o non commerciale, ma escludendo qualsiasi uso che crei un'associazione commerciale diretta tra la sola immagine del Soggetto accreditato e qualsiasi prodotto o servizio di terzi, senza il loro separato consenso scritto.

Se il Soggetto accreditato, in base alle leggi vigenti nel proprio Paese di residenza, è minorenne o non ha capacità giuridica o, comunque, ha meno di 18 anni, la presente autorizzazione è rilasciata dal titolare della potestà genitoriale o dal titolare di una procura o equivalente, in nome proprio, per conto del Soggetto accreditato e di eventuali co-titolari della potestà genitoriale o della procura, e con il consenso del figlio o del soggetto rappresentato, a seconda dell'età, del grado di maturità e della capacità.

I Soggetti accreditati riconoscono che il CIO detiene diversi diritti esclusivi sui Giochi Olimpici (compresi i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e, a seconda dei casi, i diritti d'autore e i diritti sui marchi. I Soggetti accreditati sono consapevoli che tali diritti esclusivi vietano lo sfruttamento commerciale e la messa a disposizione del pubblico di fotografie, registrazioni audio o video dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 da parte di qualsiasi soggetto o entità non espressamente autorizzato dal CIO e/o da Milano Cortina 2026.

#### 3. Acquisizione e utilizzo dei contenuti

I Soggetti accreditati possono scattare o registrare immagini fisse e in movimento e/o suoni all'interno del perimetro delle aree e dei luoghi in cui si svolgono i Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e gli eventi correlati, come designati da Milano Cortina 2026 ("Aree dei Giochi") per uso personale, privato, non commerciale e non promozionale, nel rispetto delle Social and Digital Media Guidelines del CIO. Nella misura consentita dalle leggi applicabili, i Soggetti accreditati accettano che il CIO sia il detentore esclusivo di tutti i diritti di proprietà intellettuale (compresi i diritti d'autore) di tali contenuti, al solo scopo di far valere tali diritti contro lo sfruttamento non autorizzato dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, senza ulteriori autorizzazioni o pagamenti o compensi ai Soggetti accreditati o a chiunque agisca per loro conto, e i Soggetti accreditati con il



presente documento cedono al CIO tutti i diritti che possono vantare in relazione a tali contenuti. Per chiarezza, gli "E Accredited Media" (come definiti nelle News Access Rules applicabili durante i XXV Giochi Olimpici Invernali Milano Cortina 2026) sono esclusi dalla cessione dei diritti d'autore e dai termini di licenza inclusi nell'OIAC, per quanto riguarda le immagini di, create all'interno di, o provenienti da, una sede olimpica, esclusivamente quando agiscono in veste di Media.

Nella misura consentita dalle leggi applicabili, i Soggetti accreditati accettano di rinunciare o di non esercitare alcun diritto morale che potrebbero avere in relazione a tali contenuti nei confronti di Milano Cortina 2026, del CIO e di qualsiasi terza parte da loro autorizzata, incluso, senza limitazione, il diritto di realizzare opere derivate o di modificare i contenuti.

Ai sensi di quanto sopra, i Soggetti accreditati riconoscono che il CIO concede loro una licenza limitata e revocabile per l'utilizzo delle immagini fisse e in movimento e/o dei suoni che i Soggetti accreditati riprendono o registrano all'interno delle Aree dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026, a condizione che tale utilizzo sia personale, privato, non commerciale e non promozionale e che sia altrimenti conforme a qualsiasi ulteriore requisito del CIO (comprese le Social and Digital Media Guidelines del CIO).

I Soggetti accreditati riconoscono di essere gli unici responsabili dell'utilizzo di tali immagini fisse e in movimento e, di conseguenza, sollevano Milano Cortina 2026, il CIO, gli Affiliati del CIO e qualsiasi terzo da loro autorizzato (e i rispettivi membri, amministratori, funzionari, dipendenti, volontari, appaltatori o agenti) da qualsiasi responsabilità in relazione ad esse. I Soggetti accreditati sono consapevoli che, in caso di violazione delle Social and Digital Media Guidelines del CIO e/o di qualsiasi altra norma o linea guida relativa alla registrazione o alla messa a disposizione di contenuti, il CIO avrà il diritto di intraprendere qualsiasi azione al fine di porre rimedio a tale violazione.

Ai Soggetti accreditati è vietato (i) scattare foto e realizzare video e registrare audio o effettuare qualsiasi altra registrazione in qualsiasi "Area vietata alla fotografia" designata nelle Aree dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e nelle aree circostanti, nonché in qualsiasi altra area riservata designata da Milano Cortina 2026, dal CIO o da qualsiasi altro soggetto autorizzato, (ii) raccogliere, divulgare, trasmettere o pubblicare punteggi, statistiche o altre informazioni relative ai Giochi che si svolgono all'interno delle Aree dei Giochi Olimpici Invernali di Milano Cortina 2026 per qualsiasi scopo commerciale, di scommessa o di gioco.



# Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 Impegno dell'Organizzazione Responsabile: ALLEGATO 2

#### TERMINI E CONDIZIONI PER L'ACCREDITAMENTO AI GIOCHI PARALIMPICI INVERNALI DI MILANO CORTINA 2026

#### **DEFINIZIONI**

Ai fini del presente documento, i termini elencati di seguito devono essere interpretati come segue:

"Accreditamento" è la Carta d'Identità e di Accreditamento Paralimpico ("Paralympic Identity and Accreditation Card", o "PIAC") come definita di seguito.

"Soggetto accreditato" sono tutte le persone che richiedono o ottengono il diritto di essere accreditate per i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, come sopra definito (compresi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, i/le Partecipanti, nonché i/le dipendenti, gli agenti e gli appaltatori dei Comitati Paralimpici Nazionali, delle Federazioni Internazionali, di Milano Cortina 2026, dell'IPC, degli Affiliati dell'IPC, dei detentori dei diritti dei media e di altri mezzi di comunicazione, dei Marketing Partner, delle autorità competenti responsabili di garantire la sicurezza dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, autorità competenti per l'ammissione e il soggiorno nella nazione ospitante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, autorità competenti per la promozione e il funzionamento dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, World Anti-Doping Agency, altre organizzazioni antidoping, fornitori di assicurazioni) e tutte le persone che richiedono o ottengono un Guest Pass e/o un Day Pass per una gara dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e/o per le sedi non di gara.

"Finalità autorizzate" indica le finalità di cui alla Sezione 2 dell'Informativa (come di seguito definita).

"Day Pass" indica le tessere nominative che consentono l'accesso temporaneo per scopi operativi a soggetti non accreditati o il cui accredito non consente l'accesso automatico ad alcune sedi competitive e/o sedi in cui non si svolgono gare dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (come sopra definiti).

"Milano Cortina 2026" indica il Comitato Organizzatore dei Giochi Olimpici e Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

"Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026" indica i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 in Italia, comprese tutte le competizioni sportive, le cerimonie, gli eventi culturali, il viaggio della fiamma e le altre attività organizzate da Milano Cortina 2026 e dall'IPC in relazione ad esse.

"Guest Pass" indica le tessere nominative che consentono l'accesso temporaneo in visita per scopi non operativi a soggetti non accreditati o il cui accredito non consente l'accesso automatico ad alcune sedi competitive e/o sedi in cui non si svolgono gare dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (come sopra definiti).

"Informativa" indica l'"Informativa sul Trattamento dei Dati personali dei/delle Partecipanti e di altri Soggetti accreditati per i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026" (Allegato 1A), come di volta in volta aggiornata, che descrive le attività di Trattamento in relazione ai Dati personali di Accreditamento.

Per "IPC" si intende il Comitato Paralimpico Internazionale.

Per "Affiliati dell'IPC" si intende qualsiasi entità, esistente o da costituire, controllata direttamente o indirettamente dall'IPC.

"Marketing Partner" sono tutti i partner commerciali che hanno ottenuto i diritti di marketing dal CIO o da Milano Cortina 2026 in relazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

"Partecipanti" sono le atlete e gli atleti , gli allenatori e le allenatrici, gli Chef de Mission, gli ufficiali di squadra e gli altri membri delle delegazioni dei Comitati Paralimpici Nazionali e delle Federazioni Internazionali che partecipano ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

"Paralympic Identity and Accreditation Card", o "PIAC" - è il documento ufficiale fornito ai Soggetti accreditati per identificare l'idoneità a essere presenti ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026. Il PIAC funge da documento Paralimpico ufficiale che garantisce al Soggetto accreditato l'accesso necessario per svolgere una funzione specifica durante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e (per le categorie idonee) da documento di viaggio ufficiale che, insieme al passaporto del Soggetto accreditato, autorizza l'ingresso nel Paese ospitante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.



"Dati personali" indica qualsiasi informazione relativa a qualsiasi Soggetto accreditato identificato o identificabile.

"Trattamento" (e i suoi derivati) indica qualsiasi operazione o insieme di operazioni eseguite sui tuoi Dati personali o insiemi di Dati personali, con o senza mezzi automatizzati.

"Organizzazione Responsabile" indica l'organizzazione che richiede l'Accredito e/o il Guest Pass e/o il Day Pass per i propri Soggetti accreditati, responsabile della raccolta e dell'invio a Milano Cortina 2026 di alcuni Dati personali e di altre informazioni di accreditamento per conto di ciascun Soggetto accreditato che richiede l'Accredito e/o il Guest Pass e/o il Day Pass.

#### **TERMINI E CONDIZIONI**

Il mio accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e il rilascio di un PIAC o di un Guest Pass o di un Day Pass sono subordinati al mio consenso (o a quello dei miei genitori o tutori legali se, in base alle leggi applicabili nel mio Paese di residenza, sono minorenne o privo di capacità giuridica o, in ogni caso, se ho meno di 18 anni) e al rispetto dei seguenti termini e condizioni (i "Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026"), stabiliti dall'IPC e da Milano Cortina 2026:

- Accetto di rispettare e di essere vincolato dall'IPC Handbook, nonché da qualsiasi altro regolamento, decisione, istruzione od obbligo specifico comunicato dai suddetti enti o dalla mia Organizzazione Responsabile e da qualsiasi legge o regolamento locale, comprese le norme emanate da Milano Cortina 2026 che si applicano più specificamente a ciascuna Sede, che potrebbero applicarsi a me. Convengo che la mia stretta osservanza delle regole di cui sopra è una condizione per la concessione e il mantenimento dell'Accreditamento, del PIAC e/o del Guest Pass e/o del Day Pass, che possono essere ritirati in caso di mancata osservanza.
- 2. Riconosco che l'Accredito (e/o il Guest Pass e/o il Day Pass) sono di proprietà dell'IPC e/o di Milano Cortina 2026 e non possono essere ceduti o trasferiti a terzi.
- 3. Ho letto e compreso le informazioni relative al Trattamento dei miei Dati personali incluse nella "Nota informativa sul Trattamento dei Dati personali di Partecipanti e di altri Soggetti accreditati" (vedi Allegato 2A riportato di seguito che costituisce parte integrante dei presenti Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026).
- 4. Nel caso in cui la mia categoria di accredito richieda la sottoscrizione dell'Accordo sulle condizioni di partecipazione ai Giochi Paralimpici dell'IPC, avendo preso visione di tale obbligo tramite il mio Comitato Paralimpico Nazionale (National Paralympic Committee, o "NPC"), la Federazione Internazionale (International Federation, o "IF") o Milano Cortina 2026, ho letto attentamente e compreso le informazioni contenute nell'Accordo sulle condizioni di partecipazione ai Giochi Paralimpici dell'IPC e riconosco che, in caso di discrepanza con i presenti Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, prevarranno le disposizioni dell'Accordo sulle condizioni di partecipazione ai Giochi Paralimpici dell'IPC.
- 5. Accetto di partecipare ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (compreso il viaggio da/per i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e i relativi preparativi) a mio rischio e sotto la mia responsabilità e che è impossibile eliminare completamente i rischi pertinenti, l'impatto di tali rischi e/o delle misure per affrontare tali rischi sulla mia partecipazione e, se del caso, sulle mie prestazioni ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, nonostante tutta la cura adottata dalla Milano Cortina 2026, dall'IPC e da qualsiasi altra autorità competente. Nella misura massima consentita dalle leggi vigenti, sollevo irrevocabilmente Milano Cortina 2026, l'IPC (e i rispettivi membri, amministratori, funzionari, dipendenti, volontari, appaltatori o agenti) da qualsiasi responsabilità per qualsiasi tipo di perdita, lesione o danno che potrei subire o a cui potrei essere esposto in relazione alla mia partecipazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- 6. Per quanto riguarda l'acquisizione e l'utilizzo di immagini e/o suoni in occasione dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, ulteriormente descritti nell'Allegato 2B riportato di seguito che costituisce parte integrante dei presenti Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, in particolare:
  - a. accetto di essere fotografato, filmato, identificato o altrimenti registrato dall'IPC, da Milano Cortina
     2026 o da terzi da loro autorizzati, e che le immagini, l'audio e le registrazioni audiovisive risultanti possano essere utilizzate, in versione originale, modificata o derivata, per la durata massima



- consentita dalla legge, in qualsiasi formato, supporto o tecnologia, e in relazione alla preparazione, al funzionamento, alla celebrazione e alla promozione diretta o indiretta di, o riferimento ai Giochi Paralimpici, al Movimento Paralimpico e/o all'IPC e alle sue attività, in un contesto commerciale o non commerciale, ma escludendo qualsiasi uso che crei un'associazione commerciale diretta tra la mia sola immagine e qualsiasi prodotto o servizio di terzi, senza il mio consenso scritto separato;
- b. accetto di cedere, senza ulteriori autorizzazioni da parte mia o compensi a mio favore o di chiunque agisca per mio conto, tutti i diritti di proprietà intellettuale sulle immagini fisse e in movimento e/o sui suoni da me ripresi o registrati, creati all'interno delle aree e delle sedi dei Giochi ("Contenuti") a Milano Cortina 2026 e all'IPC al solo scopo di far valere i diritti contro lo sfruttamento non autorizzato del Contenuto. Per chiarezza, gli "E Accredited Media" (come definiti nelle News Access Rules applicabili durante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026) sono esclusi dalla cessione dei diritti d'autore e dai termini di licenza inclusi nel PIAC, per quanto riguarda le immagini, create all'interno di, o provenienti da, una sede competitiva dei Giochi Paralimpici Invernali Milano Cortina 2026, esclusivamente quando agiscono in una Media Capacity. e
- c. riconosco che l'IPC mi concede una licenza revocabile per l'utilizzo dei Contenuti per scopi
  personali/privati e non commerciali/non promozionali, in conformità con le IPC Digital Media Guidelines
  (vedi <a href="https://www.paralympic.org/milano-cortina-2026/guides-and-policies">https://www.paralympic.org/milano-cortina-2026/guides-and-policies</a>) e altri requisiti applicabili
  dell'IPC, e che utilizzerò i Contenuti soltanto in modo coerente con tale licenza;
- d. accetto di non raccogliere, diffondere, trasmettere o pubblicare alcun Contenuto per qualsiasi scopo commerciale, compresi, a titolo esemplificativo, gli scopi di scommessa o di gioco d'azzardo.
- 7. Accetto, nella misura massima consentita dalle leggi applicabili, di rinunciare o di non esercitare alcun diritto nei confronti dell'IPC, di Milano Cortina 2026 e di qualsiasi terzo da essi autorizzato, compreso, senza limitazione, il diritto di realizzare opere derivate o di modificare i Contenuti.
- 8. Accetto di indossare in modo visibile il PIAC o il Guest Pass o il Day Pass in ogni momento quando mi trovo in luoghi competitivi e/o non competitivi dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, tranne quando mi trovo sul campo di gioco, che comprende le sedi di gara e di allenamento, se sono un/una Partecipante, e comprendo che tali documenti sono di proprietà dell'IPC e non possono essere trasmessi o trasferiti ad altre persone.
- 9. I Termini e condizioni dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 sono redatti in inglese, ma potrebbe essere disponibile una versione tradotta. In caso di contraddizioni, prevarrà la versione inglese.
- 10. Riconosco che il mio Accredito PIAC, Guest Pass e/o Day Pass possono essere revocati o ritirati con effetto immediato a totale discrezione dell'IPC o di Milano Cortina 2026.



# Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 Impegno dell'Organizzazione Responsabile: ALLEGATO 2A

# INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI DI PARTECIPANTI E DI ALTRI SOGGETTI ACCREDITATI PER I GIOCHI PARALIMPICI INVERNALI DI MILANO CORTINA 2026

# PUBBLICATO: GIUGNO 2025

#### **INFORMAZIONI IMPORTANTI - LEGGERE ATTENTAMENTE**

Il presente documento contiene importanti informazioni sul Trattamento dei tuoi Dati personali in qualità di Partecipante o di persona che richiede un Accredito o un Guest Pass o un Day Pass per i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (come definiti di seguito). Indica le organizzazioni responsabili del Trattamento dei Dati personali e spiega le finalità per cui tali dati sono trattati, nonché le modalità e le condizioni applicabili. La presente Informativa illustra inoltre le modalità di esercizio dei diritti dell'utente ai sensi delle leggi vigenti in materia di protezione dei dati.

I tuoi Dati personali saranno utilizzati soltanto nella misura necessaria a raggiungere gli scopi indicati nella presente Informativa. Tali finalità e ulteriori spiegazioni variano a seconda della/e funzione/i da te svolte ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026. Per questo motivo, alcune disposizioni applicabili ad alcuni Soggetti accreditati, ad esempio i/le Partecipanti, potrebbero non applicarsi a te qualora non fossi un/una Partecipante. Quando possibile, questo punto viene specificato di seguito.

La presente Informativa sarà integrata con ulteriori informazioni che ti saranno fornite, ove necessario, se e dove si verificherà un ulteriore Trattamento dei tuoi Dati personali non specificamente menzionato nella presente Informativa.

Milano Cortina 2026 e l'IPC si riservano il diritto di modificare la presente Informativa, in particolare per tenere conto di eventuali cambiamenti nella legge applicabile o in caso di esigenze future e si impegneranno a informarti in merito a modifiche significative. Ti Invitiamo a visitare la seguente pagina: <a href="https://www.paralympic.org/milano-cortina-2026/guides-and-policies">https://www.paralympic.org/milano-cortina-2026/guides-and-policies</a> per consultare gli ultimi aggiornamenti. La data dell'ultima pubblicazione online viene visualizzata nella parte superiore del documento.

Se stai richiedendo un Accredito, un Guest Pass o un Day Pass, ti preghiamo di leggere attentamente il presente avviso e di assicurarti di aver compreso le disposizioni applicabili. In caso contrario, contattaci all'indirizzo privacy@milanocortina2026.org.

#### 1. Definizioni

Nella presente Informativa si applicano le seguenti definizioni:

- a. Per "Accredito" si intende la "Tessera d'Identità e Accreditamento Paralimpico" ("Paralympic Identity and Accreditation Card", o "PIAC") come definita di seguito.
- b. Per "Soggetto accreditato" si intendono tutte le persone che richiedono o ottengono il diritto di essere accreditate per i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, come sopra definito (compresi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, i/le Partecipanti, nonché i/le dipendenti, gli agenti e gli appaltatori dei Comitati Paralimpici Nazionali, delle Federazioni Internazionali, di Milano Cortina 2026, dell'IPC, degli Affiliati dell'IPC, dei detentori dei diritti dei media e di altri mezzi di comunicazione, dei Marketing Partner, delle autorità competenti responsabili di garantire la sicurezza dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, autorità competenti per l'ammissione e il soggiorno nella nazione ospitante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, autorità competenti per la promozione e il funzionamento dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, World Anti-Doping Agency, altre organizzazioni antidoping, fornitori di assicurazioni) e tutte le persone che richiedono o ottengono un Guest Pass e/o un Day Pass per una gara dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e/o per le sedi non di gara.
- c. Per "Finalità autorizzate" si intendono le finalità di cui alla successiva Sezione 2.
- d. Per "Day Pass" si intendono le tessere nominative che consentono l'accesso temporaneo per scopi operativi a soggetti non accreditati o il cui accredito non consente l'accesso automatico ad alcune



- sedi competitive e non competitive dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (come sotto definiti).
- e. Per "Guest Pass" si intendono le tessere nominative che consentono l'accesso temporaneo in visita per scopi non operativi a soggetti non accreditati o il cui accredito non consente l'accesso automatico ad alcune sedi competitive e non competitive dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (come sotto definiti).
- f. Per "Informativa" si intende il presente documento, come di volta in volta aggiornato, che descrive le attività di Trattamento in relazione ai Dati personali.
- g. Per **"IPC"** si intende il Comitato Paralimpico Internazionale.
- h. Per "Affiliati dell'IPC" si intende qualsiasi entità, esistente o da costituire, controllata direttamente o indirettamente dall'IPC.
- i. "Marketing Partner" sono tutti i partner commerciali che hanno ottenuto i diritti di marketing dal CIO o da Milano Cortina 2026 in relazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- j. "Milano Cortina 2026" indica il Comitato Organizzatore dei Giochi Olimpici e Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- k. **"Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026"** indica i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 in Italia, comprese tutte le competizioni sportive, le Cerimonie, gli eventi culturali, il Viaggio della Fiamma e altre attività organizzate da Milano Cortina 2026 e dall'IPC in relazione ad essi.
- I. Per "Partecipanti" si intendono, ai fini della presente Informativa, le atlete e gli atleti, gli allenatori e le allenatrici, gli Chef de Mission, i team official e gli altri membri dei Comitati Paralimpici Nazionali e delle delegazioni delle Federazioni Internazionali che parteciperanno ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- m. "Paralympic Identity and Accreditation Card" o "PIAC" è il documento ufficiale fornito a ciascun Soggetto accreditato per identificare la sua idoneità a essere presente ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, concedendo al Soggetto accreditato l'accesso necessario per svolgere una funzione specifica durante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026. Per le categorie idonee, la tessera PIAC è anche un documento di viaggio ufficiale che, insieme al passaporto del Soggetto accreditato, autorizza l'ingresso nella nazione ospitante dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.
- n. "Dati personali" indica qualsiasi informazione relativa a qualsiasi Soggetto accreditato identificato o identificabile
- o. **"Trattamento"** (e i suoi derivati) indica qualsiasi operazione o insieme di operazioni eseguite sui Dati personali di un soggetto o su insiemi di Dati personali di un soggetto, con o senza mezzi automatizzati.
- p. "Organizzazione Responsabile" indica l'organizzazione che richiede l'Accredito, un Guest Pass o un Day Pass per i propri Soggetti accreditati, responsabile della raccolta e dell'invio alla Milano Cortina 2026 di alcuni Dati personali e di altre informazioni di accreditamento per conto di ciascun Soggetto accreditato che richiede un Accreditamento e/o un Guest Pass e/o un Day Pass.



#### 2. Titolari del Trattamento, Finalità autorizzate e loro fondamento giuridico

I tuoi Dati personali saranno trattati da Milano Cortina 2026, con sede legale in Piazza Tre Torri 3, Milano, Codice Fiscale n. 97866790153, P.IVA. 11199200962, in qualità di autonomo titolare del trattamento, per le seguenti Finalità autorizzate:

#### **FINALITÀ AUTORIZZATE**

Consentire la tua partecipazione, in particolare concedendoti l'identità Paralimpica, e la gestione delle competizioni sportive, delle altre attività e degli eventi organizzati in occasione dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (comprese le attività culturali ed educative) e, più in generale, consentirti di svolgere il tuo ruolo e la tua missione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, nonché di prepararli, parteciparvi, assistervi e gestirli.

Le attività principali comprendono: l'esame della richiesta e la gestione dell'Accredito, dei Guest Pass e dei Day Pass per i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (compresi tutti i diritti e le prerogative correlati), le iscrizioni agli sport, i sistemi di qualificazione e la verifica del possesso dei requisiti di ammissione, il processo di registrazione delle delegazioni, la pianificazione e la programmazione, l'esposizione di informazioni all'interno delle sedi dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 per la presentazione dei/delle Partecipanti;

#### **BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO**

Il Trattamento dei Dati personali è necessario ai fini dell'adempimento dei Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 come sopra descritti e per consentire la partecipazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Facilitare l'emissione del PIAC/Guest Pass/Day Pass, l'emissione del visto se necessario, il viaggio e il soggiorno in Italia ai fini dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e fornire servizi per migliorare la tua esperienza ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Tra le attività principali vi sono: la ricezione delle richieste di Accredito e/o di Guest Pass e Day Pass, la trasmissione dei tuoi Dati personali alle autorità competenti per il rilascio dei visti per l'Italia, la possibilità di identificarti per la fornitura di servizi quali servizi di viaggio, alloggio, pasti o servizi correlati (presso il/i Villaggio/i Paralimpico/i o in altre strutture ricettive, a seconda dei casi), trasporti, sistemi di comunicazione, risposte alle tue domande, servizi di assistenza e assicurazione; Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i legittimi interessi di Milano Cortina 2026 a facilitare la tua partecipazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e più in generale lo svolgimento delle rispettive operazioni e responsabilità in relazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Garantire la sicurezza dei Giochi Paralimpici Invernali del 2026, in particolare consentendo alle amministrazioni legalmente autorizzate di effettuare verifiche dei precedenti, e garantire la tua sicurezza.

Le attività principali includono: la richiesta alle autorità amministrative competenti legalmente autorizzate di eseguire verifiche dei precedenti in relazione a te, in conformità al "Memorandum of Understanding for the Accreditation Process for the Olympic and Paralympic Winter Games Milano Cortina 2026" per ottenere da esse il relativo consenso prima che ti sia concesso l'accesso a determinate strutture, controlli di accesso e videosorveglianza presso le sedi e i siti dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026;

Obblighi legali a cui Milano Cortina 2026 è soggetta per garantire la sicurezza dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e assicurare il rispetto, da parte tua, di tutte le normative e le responsabilità in relazione alla tua partecipazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.



#### **BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO**

Preparare, promuovere e gestire i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e garantire la più ampia copertura mediatica possibile, il coinvolgimento dei sostenitori e la legacy dei Giochi.

 Le attività principali includono: la trasmissione, pubblicazione, divulgazione o altra forma di diffusione di qualsiasi contenuto o dato in relazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e alla loro legacy, in qualsiasi formato e attraverso qualsiasi supporto o tecnologia (sia esistenti che creati in futuro), gestiti da Milano Cortina 2026, in versione originale, modificata o derivata; Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i **legittimi interessi** della Milano Cortina 2026 a promuovere i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e la loro legacy.

Adempiere agli obblighi di legge.

 Le attività principali includono: la divulgazione dei tuoi Dati personali alle autorità sulla base della convinzione in buona fede di Milano Cortina 2026 di essere sottoposta ad un obbligo legale in tal senso: **Obblighi legali** a cui la Milano Cortina 2026 è soggetta.

Comunicare con te e informarti sui Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e sulle attività di Milano Cortina 2026, dell'IPC e del Movimento Paralimpico:

 Le attività principali includono: l'invio di comunicazioni via email o in altro modo riguardanti le attività legate ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, la fornitura di comunicazioni promozionali o di marketing. Il tuo **consenso**, ove richiesto dalla legge applicabile.

Laddove il consenso non sia legalmente richiesto, ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i **legittimi interessi** della Milano Cortina 2026 a comunicarti le informazioni relative ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

I tuoi Dati personali saranno trattati dal Comitato Paralimpico Internazionale, con sede legale in Dahlmannstraße 2, 53113 Bonn, Germania,in qualità di titolare indipendente del trattamento per le seguenti Finalità autorizzate:

#### **FINALITÀ AUTORIZZATE**

#### **BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO**

Gestire e diffondere i risultati delle competizioni sportive; conservare e rendere disponibili al pubblico i registri ufficiali e altre informazioni pertinenti sui Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e sui/sulle Partecipanti; utilizzare tale documentazione per studi di ricerca propri o di terzi e per altri progetti simili, e per presentare i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e i/le loro Partecipanti.

Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i **legittimi interessi** dell'IPC di promuovere i Giochi Paralimpici Invernali del 2026 e la loro legacy.

• Le attività principali includono: servizi di cronometraggio e punteggio, compilazione, verifica, diffusione e pubblicazione dei risultati sportivi ufficiali e di informazioni disponibili al pubblico su atlete e atleti, sviluppo di statistiche e modelli (ad esempio per supportare le esigenze di pianificazione e i processi di ottimizzazione dei futuri Giochi Paralimpici, o per sostenere la preparazione e lo sviluppo professionale di atlete e atleti), così come studi storici, progetti scientifici o di ricerca e sviluppo (ad esempio per la prevenzione di infortuni e malattie nello sport) condotti durante e dopo i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 dall' IPC o da terze parti;



**BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO** 

Preparare, promuovere e gestire i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e garantire la più ampia copertura mediatica possibile, il coinvolgimento dei sostenitori e la legacy dei Giochi.

Le attività principali includono: la trasmissione, pubblicazione, divulgazione o altra diffusione di qualsiasi contenuto o dato in relazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e alla loro legacy, in qualsiasi formato e attraverso qualsiasi supporto o tecnologia (sia ora esistente che creata in futuro), gestiti dall'IPC, o da detentori di diritti mediatici autorizzati, licenziatari di statistiche o altri media o soggetti interessati; presentazione dei/delle Partecipanti e fornitura di servizi correlati ai media che si occupano della copertura dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026;

Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i legittimi interessi dell'IPC di promuovere i Giochi Paralimpici Invernali del 2026 e la loro legacy.

Adempiere agli obblighi di legge.

 Le attività principali includono: la divulgazione dei tuoi Dati personali alle autorità sulla base della convinzione in buona fede dell'IPC di essere obbligato per legge a farlo; Obblighi legali a cui l'IPC è soggetto.

Comunicare con te e informarti sui Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e sulle attività di Milano Cortina 2026, dell'IPC e del Movimento Paralimpico:

 Le attività principali includono: l'invio di comunicazioni via email o in altro modo riguardanti le attività legate ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, la fornitura di comunicazioni promozionali o di marketing; Il tuo **consenso**, ove richiesto dalla legge applicabile.

Quando il consenso non è legalmente richiesto, dopo aver valutato che i limiti dei tuoi interessi e diritti non siano prevalenti, i legittimi interessi dell'IPC di comunicarti le informazioni relative ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Mettere a disposizione di atlete e atleti servizi, consulenze e strumenti a sostegno della loro salute mentale e del loro benessere durante e dopo i Giochi Paralimpici Invernali del 2026.

Le attività principali includono: la condivisione dei numeri di accredito di atlete e atleti con un'entità terza che offre soluzioni per il benessere, nella misura in cui ciò è necessario per verificare l'idoneità dell'atleta ai servizi, alla consulenza e agli strumenti a sostegno della salute mentale e del benessere dell'atleta (ad esempio, la linea diretta di supporto per la salute mentale). Se scegli di utilizzare tali servizi come atleta, i tuoi Dati personali saranno trattati dall'entità terza in qualità di responsabile del trattamento dei dati indipendente, al fine di fornire i propri servizi, quali consulenza e strumenti. Tali Dati personali saranno trattati con riservatezza e non saranno condivisi con l'IPC;

Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i **legittimi interessi** dell'IPC a sostenere la salute mentale e il benessere dell'atleta.



Mettere a disposizione di determinate Persone Accreditate (inclusi, a titolo esemplificativo, le atlete e gli atleti) di un servizio di protezione dagli abusi informatici durante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Le attività principali includono: la condivisione di alcuni dati personali delle Persone Accreditate (come nome, cognome, disciplina sportiva, NPC e immagine(i) sui social media) con un'entità terza che offre un servizio di protezione dagli abusi informatici al fine di essere inclusi in tale servizio per rilevare, identificare e dimostrare gli abusi online. I dati personali saranno trattati dall'IPC e dall'ente terzo per fornire tali servizi e i dati raccolti durante i servizi potranno essere utilizzati dall'IPC per scopi di ricerca.

#### **BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO**

Avendo valutato che i limiti dei tuoi interessi e diritti non sono prevalenti, il **legittimo interesse** dell'IPC a garantire a determinati Soggetti Accreditati un servizio di protezione dagli abusi informatici per i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Tutelare l'integrità delle competizioni sportive dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e garantire la conformità delle attività che si svolgono ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 con il Manuale dell'IPC e le altre regole applicabili al/alla Partecipante e, ove applicabile, a un altro Soggetto accreditato.

 Le attività principali comprendono: lo svolgimento del programma antidoping la prevenzione della manipolazione delle competizioni e, più in generale, l'identificazione, l'indagine e il perseguimento di sospette o effettive violazioni del Manuale dell'IPC e di altre regole applicabili a te in qualità di Partecipante (come specificato nelle Condizioni di partecipazione ai Giochi Paralimpici dell'IPC). Ritenuto che i tuoi interessi e diritti dell'utente non siano stati lesi, sussistono i **legittimi interessi** dell'IPC di garantire la sicurezza ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e il rispetto, da parte tuae, di tutte le normative e le responsabilità in relazione alla tua partecipazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, e, se applicabile il sostanziale interesse pubblico a svolgere attività antidoping e a prevenire la manipolazione delle competizioni.

Milano Cortina 2026 e l'IPC trattano i tuoi Dati personali dell'utente in qualità di contitolari del trattamento per le seguenti Finalità autorizzate:

#### **FINALITÀ AUTORIZZATE**

L'esame delle domande di accreditamento ai fini della concessione o del rifiuto dell'accredito.

#### BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO

Ritenuto che i tuoi interessi e diritti non siano stati lesi, sussistono i legittimi interessi di ciascuna Parte di garantire che i richiedenti soddisfino i requisiti di accreditamento.

Per quanto riguarda il Trattamento di cui sopra, per il quale Milano Cortina 2026 e l'IPC agiscono in qualità di contitolari del trattamento, le rispettive responsabilità di Milano Cortina 2026 e dell'IPC sono state determinate nell'ambito di un accordo in conformità alle leggi applicabili, la cui essenza si riflette nella presente Informativa. In particolare, ai sensi di detto accordo, Milano Cortina 2026 sarà il tuo principale punto dell'utente per le questioni relative alla privacy durante i Giochi Paralimpici Invernali del 2026. A prescindere da ciò, è possibile esercitare i propri diritti nei confronti di Milano Cortina 2026 o dell'IPC (vedi Sezione 9 per i contatti).

L'IPC può altresì collaborare con altri terzi responsabili del trattamento, come i suoi licenziatari, nel perseguimento di alcune delle Finalità autorizzate, laddove agisca in qualità di responsabile indipendente del trattamento.



Milano Cortina 2026 e l'IPC si riservano il diritto di integrare o modificare le informazioni contenute nel presente documento qualora lo ritengano necessario per il successo dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026. In caso di Trattamenti dei tuoi Dati personali non descritti nella presente Informativa, Milano Cortina 2026 e l'IPC ti forniranno adeguate informazioni in conformità alle leggi applicabili.

#### Trattamento dei dati relativi alla tua salute nel caso in cui vengano forniti servizi sanitari

Si noti che durante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 potrebbero essere forniti servizi sanitari e medici in caso di necessità, in particolare per il monitoraggio e il trattamento di infortuni, patologie, malattie infettive o altri stati di salute delle atlete e degli atleti ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

In tal caso, ulteriori Dati personali saranno soggetti a Trattamento, quali i dati sanitari relativi allo stato di salute dell'utente, compresi i dati medici (prescrizioni mediche, referti di visite mediche, esami di laboratorio, radiografie, ecc.), patologie, infortuni e malattie infettive.

Alcuni dei tuoi Dati personali saranno condivisi con entità terze, come fornitori di servizi sanitari e medici che potrebbero fornirti cure durante il soggiorno ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

Se durante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 ti saranno forniti servizi sanitari, ti sarà fornita una specifica informativa al momento opportuno e, quando richiesto dalla legge, verrà ottenuto il tuo consenso, prima di procedere a qualsiasi intervento o trattamento medico, salvo in caso di emergenza medica che richieda un intervento immediato che non consentirebbe di fornire tale informativa e di ottenere il consenso.

#### Trattamento dei Dati Personali ai fini del controllo antidoping

Durante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, verranno effettuate attività relative ai controlli antidoping nell'ambito del programma antidoping dei Giochi.

Se sei sottoposto/a a controlli antidoping, saranno trattati altri Dati personali, tra cui campioni biologici (ad esempio, sangue e urina) e dati associati. Questo Trattamento dei Dati è necessario per l'amministrazione e l'applicazione delle norme antidoping dell'IPC applicabili ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e per garantire il rispetto del World Anti-Doping Code. I tuoi Dati saranno trattati dall'IPC, nonché da terze parti come la World Anti-Doping Agency e altre irganizzazioni antidoping competenti. Ulteriori dettagli relativi al programma antidoping, comprese le modalità di trattamento, condivisione e conservazione dei tuoi Dati personali saranno forniti tramite un'informativa separata al momento opportuno.

#### 3. Raccolta dei tuoi Dati personali

I tuoi Dati personali vengono raccolti in diverse occasioni, come richiesto per la preparazione, la promozione, la presentazione, il funzionamento o per le attività altrimenti necessarie per il successo dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e, in particolare, quando:

- richiedi un Accredito o un Guest Pass o un Day Pass e completi la procedura di registrazione per partecipare ai Giochi Paralimpici Invernali del 2026;
- ti sono forniti servizi come l'alloggio, il trasporto, i pasti o l'assistenza;
- viaggi da e per l'Italia ai fini dei Giochi Paralimpici Invernali del 2026;
- vieni fotografato/a, filmato/a o registrato/a in occasione dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 o comunque nell'ambito della copertura mediatica dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- sei coinvolto/a in un procedimento disciplinare relativo a una sospetta o effettiva violazione delle norme applicabili ai Soggetti accreditati o in un altro procedimento legale in relazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- sei coinvolto/a in un progetto di ricerca condotto in occasione dei Giochi Paralimpici Invernali del 2026;
- sei coinvolto/a in qualsiasi procedura di salvaguardia durante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- partecipi a qualsiasi attività legata ai Giochi Paralimpici Invernali del 2026;
- sei soggetto/a alle misure messe in atto da Milano Cortina 2026, dalle autorità italiane, dall'IPC e da altri soggetti interessati in occasione dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 per tutelare la tua salute e garantire la sicurezza dello svolgimento dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026;



- ti qualifichi per gareggiare ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (solo per i/le Partecipanti);
- gareggi ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 (solo per i/le Partecipanti);
- sei soggetto/a a controlli e procedure antidoping.

In linea generale, Milano Cortina 2026 riceverà i tuoi Dati personali dalla tua Organizzazione Responsabile, che agisce in qualità di terzo titolare del trattamento, trasmettendo i tuoi Dati personali. Inoltre, in determinate circostanze, Milano Cortina 2026 può ricevere i tuoi Dati personali da terzi, qualora tali Dati personali siano necessari per le Finalità autorizzate descritte nella sezione 2 di cui sopra.

#### 4. Categorie di Dati personali oggetto di Trattamento

I tuoi Dati personali trattati da Milano Cortina 2026 e/o dall'IPC per le Finalità autorizzate, di cui alla presente Informativa, possono essere classificati come segue:

- a. informazioni biografiche, quali cognome e nome, nazionalità, data di nascita, Paese/regione di nascita, città di nascita, sesso, fotografia, dettagli dei documenti d'identità (tipo, numero, luogo di rilascio, nome locale, data di rilascio, data di scadenza), il fatto di essere utenti di sedie a ruote (se applicabile) per l'organizzazione della sede e la fornitura di servizi conformi;
- b. dati di contatto e di viaggio, come indirizzo postale, indirizzi e-mail, numero di telefono, account pubblici sui social media, numero di prenotazione, informazioni sull'arrivo e sulla partenza;
- c. informazioni fisiologiche come altezza e peso (se sei un/una Partecipante i cui sport e/o attività richiedono tali informazioni);
- d. informazioni relative alla partecipazione ai Giochi Paralimpici Invernali del 2026 e a precedenti eventi sportivi dell'IPC e altri eventi correlati, quali numero di accreditamento, sport e disciplina/e, squadra, prestazioni, risultati, funzione, Comitato Paralimpico Nazionale, Federazione Internazionale, numero di registrazione e dati biografici sportivi;
- e. altre informazioni rilevanti quali nome, voce e immagine, che possono essere incluse in immagini fisse e/o in movimento o in suoni, necessarie per o in relazione ai suddetti scopi di cui alla Sezione 2, comprese le informazioni pertinenti necessarie per il rispetto delle regole applicabili al Partecipante (come specificato nelle Condizioni di partecipazione ai Giochi Paralimpici dell'IPC), quali, a titolo esemplificativo e non esaustivo, il luogo in cui si trova per lo svolgimento del programma antidoping, o in qualità di Soggetto accreditato (come, a titolo esemplificativo e non esaustivo, informazioni relative alla biglietteria)

Ove ritenuto necessario per le Finalità autorizzate (ad esempio se, in base alle leggi applicabili nel tuo Paese di residenza, sei minorenne o privo di capacità giuridica o, in ogni caso, di età inferiore ai 18 anni), la Milano Cortina 2026 e/o l'IPC possono trattare anche i Dati personali relativi ai tuoi genitori, tutori legali o accompagnatori. Si prega di fornire loro una copia della presente Informativa.

Alcuni tuoi Dati personali, come ad esempio alcune informazioni biografiche e informazioni relative alla partecipazione alle competizioni dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 o relative a violazioni delle norme applicabili, possono essere divulgati pubblicamente, ad esempio per la presentazione della competizione o la sua promozione, nel rispetto dei tuoi interessi, dei tuoi diritti e delle tue libertà.

#### 5. Destinatari dei tuoi Dati personali

I tuoi Dati personali saranno resi accessibili ai fornitori di servizi tecnici di Milano Cortina 2026 e dell'IPC ("Responsabili" o a secondo dei casi, "Titolari del Trattamento" ai sensi della normativa applicabile), per le sole esigenze della loro missione e in conformità alle istruzioni ricevute.

Milano Cortina 2026 e l'IPC condivideranno inoltre i tuoi Dati personali tra di loro e con gli Affiliati dell'IPC o con terzi che agiscono per loro conto, per lo svolgimento delle Finalità autorizzate.

Inoltre, i seguenti destinatari avranno accesso ai tuoi Dati personali laddove richiesto dalle rispettive operazioni e responsabilità in relazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e Milano Cortina 2026 e l'IPC condivideranno tali Dati personali con questi destinatari, laddove necessario per le Finalità autorizzate:

a. Federazioni Internazionali, responsabili dell'organizzazione del proprio sport ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026;



- b. Comitati Paralimpici Nazionali, che selezionano e inviano i/le Partecipanti ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- c. autorità competenti, comprese le autorità nazionali, che hanno il compito di garantire la sicurezza dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, la tua ammissione e il tuo soggiorno nella nazione ospitante e, più in generale, di svolgere la loro missione di supporto alla preparazione, alla promozione e allo svolgimento dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 in conformità alle leggi vigenti;
- d. Sports Dispute Resolution Panel Ltd con sede nel Regno Unito, a cui è stata conferita l'autorità di dirimere le controversie relative ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026;
- e. la World Anti-Doping Agency ("**WADA**"), con sede in Canada, e le altre organizzazioni antidoping che svolgono la loro missione di contrasto al doping in conformità al World Anti-Doping Code;
- f. fornitori di servizi assicurativi che possono fornirti servizi assicurativi;
- g. i titolari di diritti mediatici, i licenziatari di statistiche e altri mezzi di comunicazione, che riferiscono sui Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e informano il pubblico in generale o che mettono a disposizione di terzi contenuti o dati per scopi commerciali approvati, come il supporto a prodotti di intrattenimento interattivo, merchandising e servizi di gioco e scommesse;
- h. i Marketing Partner, gli sponsor nazionali di Milano Cortina 2026 e altri partner commerciali, che forniscono servizi in relazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e promuovono la loro partnership con il Movimento Paralimpico;
- i. fornitori di servizi di viaggio e alloggio, che forniscono servizi all'utente;
- j. organizzazioni partner coinvolte nello sviluppo di statistiche o modelli, studi storici, progetti scientifici o di ricerca e sviluppo, che potrebbero ricevere Dati personali a tale fine, così come specificato nelle Finalità Autorizzate, agendo per conto di Milano Cortina 2026 e/o l'IPC o per conto proprio;
- k. qualsiasi organizzazione designata da Milano Cortina 2026 e/o dall'IPC come cessionaria della legacy e delle informazioni in relazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 a beneficio del Movimento Paralimpico o di qualsiasi evento sportivo o culturale futuro;
- I. il CIO, che fornisce supporto per le esigenze di pianificazione dei futuri Giochi Paralimpici e per i processi di ottimizzazione.

Qualora i destinatari di cui sopra ritengano tale misura necessaria per le Finalità autorizzate, potranno combinare o integrare i Dati personali dell'utente con qualsiasi altra informazione in loro possesso. Sei invitato/a a consultare i siti web o altre fonti informative ufficiali messe a disposizione dai destinatari di cui sopra per ottenere ulteriori informazioni sulle rispettive operazioni e attività e sul relativo Trattamento dei tuoi Dati personali, che saranno trattati in modo riservato.

#### 6. Periodo di conservazione dei tuoi Dati personali

Come regola generale, alcuni tuoi Dati personali, come le informazioni biografiche, i dettagli di contatto e di viaggio, le informazioni relative alla partecipazione ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 non saranno conservati da Milano Cortina 2026 dopo i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e dall'IPC dopo un periodo di quattro anni dalla fine dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026. I tuoi Dati personali possono essere conservati per un periodo di tempo più lungo se necessario per adempiere alle Finalità autorizzate, tra cui, a titolo esemplificativo e non esaustivo, informazioni ritenute di interesse storico (come risultati sportivi, informazioni biografiche chiave) e informazioni relative alla conformità delle attività che si svolgono in occasione dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 con il Manuale dell'IPC e altre norme applicabili.

I periodi di conservazione applicabili alle attività antidoping sono specificati nell'Allegato A dell'International Standard on Protection of Privacy and Personal Information, parte integrante del World Anti-Doping Code, che prevede che i Dati personali dei/delle Partecipanti possano essere conservati nel tempo dalla WADA, dal CIO e dall'ITA per un periodo, nel caso di alcuni dati, fino a 10 anni, che può essere esteso o modificato ove richiesto dalla legge o al fine di condurre un'indagine o un procedimento antidoping o per altri fini autorizzati dalla legge.

#### 7. Protezione dei tuoi Dati personali

Milano Cortina 2026 e l'IPC adotteranno misure tecniche e organizzative per proteggere i tuoi Dati personali contro i rischi di danneggiamento, distruzione, perdita o accesso non autorizzato, in conformità alle leggi applicabili.



#### 8. Trasferimento internazionale

Milano Cortina 2026 e l'IPC tratteranno i tuoi Dati personali principalmente in Italia, dove si svolgeranno i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, e in Germania, dove ha sede l'IPC.

Tuttavia, è probabile che i tuoi Dati personali vengano trasferiti al di fuori dell'Unione europea o dello Spazio Economico Europeo (SEE), a uno dei destinatari dei Dati personali dell'utente menzionati nella Sezione 5 (Comitati Paralimpici Nazionali, Organizzazioni Responsabili...) o attraverso l'uso di elaboratori che utilizzano strutture di elaborazione in Paesi terzi. Se tali Paesi terzi non sono stati ritenuti in grado di offrire un livello di protezione adeguato, i trasferimenti sono soggetti a garanzie appropriate (come le clausole contrattuali standard della Commissione europea o le deroghe ai sensi dell'articolo 49 del Regolamento generale sulla protezione dei dati dell'UE 2016/679).

#### 9. I tuoi diritti in relazione ai Dati personali

Hai i seguenti diritti in relazione ai tuoi Dati personali:

- il diritto di ottenere la conferma che i Dati personali siano o meno oggetto di Trattamento e, in tal caso, il diritto di accedere a tali Dati personali, nonché il diritto di ottenere ulteriori informazioni sul Trattamento;
- il diritto di rettificare i Dati personali inesatti;
- in alcuni casi specifici, il diritto di ottenere la cancellazione di alcuni Dati personali;
- il diritto di limitare il Trattamento in alcuni casi:
- In alcuni casi, il diritto di opporti al Trattamento dei Dati personali, per motivi legati alla tua situazione particolare, o il diritto di opporti all'utilizzo dei Dati personali per finalità di marketing, qualora tale attività sia basata su un interesse legittimo;
- il diritto di revocare il consenso in qualsiasi momento, senza pregiudicare la liceità del Trattamento se basato sul consenso, in relazione al Trattamento o ai trasferimenti di dati che sono soggetti al consenso;
- il diritto di ricevere i Dati personali da te forniti e/o il diritto di chiedere di trasmetterli a un altro responsabile del trattamento, se il Trattamento è basato sul tuo consenso o su un contratto e il Trattamento è automatizzato;

Ricordiamo che Milano Cortina 2026 o l'IPC possono, in conformità con la normativa, essere tenuti a rifiutare di accogliere alcune richieste relative ad alcuni di questi diritti (in particolare il diritto alla cancellazione), per motivi legittimi quali la necessità di difendere rivendicazioni legali o i requisiti di un obbligo legale di conservazione di alcuni dati.

- a. Milano Cortina 2026 e l'IPC hanno designato un responsabile per ricevere i tuoi reclami o le tue domande in relazione al Trattamento dei tuoi Dati personali, che puoi contattare ai seguenti indirizzi:
- b. Nel caso di Milano Cortina 2026, via email al seguente indirizzo: privacy@milanocortina2026.org;
- c. Nel caso dell'IPC, per posta o via email, come indicato nell'Informativa sulla privacy dell'IPC <a href="https://www.paralympic.org/privacy.">https://www.paralympic.org/privacy.</a>
  - Qualsiasi reclamo in relazione al Trattamento dei Dati personali che non sia stato affrontato entro un termine ragionevole può essere rivolto alle seguenti autorità:
- d. Nel caso di Milano Cortina 2026, al Garante per la protezione dei dati personali con sede legale a Roma, Piazza Venezia n. 11 00187 <a href="https://www.qaranteprivacy.it/web/garante-privacy-en/home\_en">https://www.qaranteprivacy.it/web/garante-privacy-en/home\_en</a>
- e. Nel caso dell'IPC, alla Landesbeauftragte für Datenschutz und Informationsfreiheit Nordrhein-Westfalen (LDI), Kavalleriestraße 2-4, 40213 Düsseldorf, Germania.
- f. In ogni caso, se sei residente nell'Unione europea (UE), all'autorità di vigilanza dello Stato membro europeo in cui hai la tua residenza abituale, il luogo di lavoro o il luogo della presunta violazione.



# Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 Impegno dell'Organizzazione Responsabile: ALLEGATO 2B

# ACQUISIZIONE E UTILIZZO DI IMMAGINI E CONTENUTI PER I GIOCHI PARALIMPICI INVERNALI DI MILANO CORTINA 2026

#### 1. Definizioni

Ai fini del presente documento, i termini in maiuscolo non definiti nel presente hanno il significato stabilito nei Termini e condizioni di accreditamento ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026.

#### 2. Acquisizione e utilizzo di immagini

I Soggetti accreditati possono essere filmati, fotografati, identificati e/o registrati in altro modo in occasione dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026. Le immagini e/o i suoni dei Soggetti accreditati ripresi in questa occasione potranno essere utilizzati, insieme alle relative informazioni, nell'ambito della copertura mediatica dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, o in altro modo per informare il pubblico sui Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, sui Giochi Paralimpici in generale e per promuovere il Movimento Paralimpico.

I Soggetti accreditati sono consapevoli che, in qualità di Partecipanti ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, prenderanno parte a un evento eccezionale e pubblico che riveste un'importanza storica e internazionale. In considerazione dell'accettazione della loro partecipazione, i Soggetti accreditati accettano di essere filmati, fotografati, identificati e/o registrati in altro modo durante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 dall'IPC, da Milano Cortina 2026 o da qualsiasi terza parte autorizzata dall'IPC o da Milano Cortina 2026 e che il materiale audiovisivo filmato, fotografato o registrato risultante (insieme a nomi, aspetto, voci, prestazioni e informazioni biografiche) possa essere utilizzato e/o distribuito (anche attraverso la riproduzione, la distribuzione, la comunicazione al pubblico e la messa a disposizione) in qualsiasi contenuto e attraverso qualsiasi supporto, formato o tecnologia, sia attualmente esistente che creato in futuro, senza alcun compenso (finanziario o di altro tipo), per la durata massima consentita dalla legge applicabile, da parte di Milano Cortina 2026, dell'IPC, degli Affiliati dell'IPC, e/o di terze parti da loro autorizzate, come i Comitati Organizzatori dei Giochi Paralimpici, i Comitati Paralimpici Nazionali, le Federazioni Sportive Internazionali, i Marketing Partner (e i detentori dei diritti mediatici), i partner nazionali, le organizzazioni giornalistiche o le piattaforme di social media, durante e dopo i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 in relazione alla preparazione, al funzionamento, alla celebrazione e alla promozione diretta o indiretta dei Giochi Paralimpici o riferimento ad essi, al Movimento Paralimpico e/o all'IPC e alle sue attività, in un contesto commerciale o non commerciale, ma escludendo qualsiasi uso che, senza il consenso scritto separato del Soggetto accreditato, indichi, attraverso l'uso della sua sola immagine, che (i) esiste un rapporto o un collegamento contrattuale o commerciale tra il Soggetto accreditato e qualsiasi terza parte o (ii) che il Soggetto accreditato approva o promuove un prodotto o un servizio di qualsiasi terza parte.

Se il Soggetto accreditato è minorenne o non ha capacità giuridica, o comunque ha meno di 18 anni, secondo le leggi vigenti nel suo Paese di residenza, la presente autorizzazione è rilasciata dal titolare della potestà genitoriale o dal titolare di una procura o equivalente, in nome proprio, per conto del Soggetto accreditato e di eventuali co-titolari della potestà genitoriale o della procura, e con il consenso del figlio o del soggetto rappresentato, a seconda della sua età, del suo grado di maturità e della sua capacità.

I Soggetti accreditati riconoscono che l'IPC detiene diversi diritti esclusivi sui Giochi Paralimpici (compresi i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026e, a seconda dei casi, i diritti d'autore e i diritti sui marchi. I Soggetti accreditati sono consapevoli che tali diritti esclusivi vietano lo sfruttamento commerciale e la messa a disposizione del pubblico di fotografie, registrazioni audio o video dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 da parte di qualsiasi soggetto o entità non espressamente autorizzato dall'IPC e/o da Milano Cortina 2026.

#### 3. Acquisizione e utilizzo dei contenuti

I Soggetti accreditati possono riprendere o registrare immagini fisse e in movimento e/o suoni all'interno del perimetro delle aree e delle sedi dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 e degli eventi ad essi collegati, come designato da Milano Cortina 2026.



("Aree dei Giochi") per uso personale, privato, non commerciale e non promozionale, nel rispetto delle Linee guida per i media digitali dell'IPC. Nella misura consentita dalle leggi in vigore, i Soggetti accreditati accettano che l'IPC sia il proprietario esclusivo di tutti i diritti di proprietà intellettuale (incluso il diritto d'autore) di tali contenuti al solo scopo di far valere tali diritti contro lo sfruttamento non autorizzato dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 senza ulteriori autorizzazioni o pagamenti o compensi ai Soggetti accreditati o a chiunque agisca per loro conto, e i Soggetti accreditati con il presente documento cedono all'IPC tutti i diritti che possono vantare in relazione a tali contenuti. Per chiarezza, gli "E Accredited Media" (come definiti nelle News Access Rules applicabili durante i Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026) sono esclusi dalla cessione dei diritti d'autore e dai termini di licenza inclusi nel PIAC, per quanto riguarda le immagini, create all'interno di, o provenienti da, una sede agonistica dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, esclusivamente quando agiscono in veste di Media.

Nei limiti consentiti dalle leggi vigenti, i Soggetti accreditati accettano di rinunciare o di non esercitare alcun diritto morale di cui possano essere titolari in relazione a tali contenuti nei confronti di Milano Cortina 2026, dell'IPC e di qualsiasi terzo da essi autorizzato, ivi compreso, a titolo esemplificativo e non esaustivo, il diritto di realizzare opere derivate o di modificare i contenuti. Ai sensi di quanto sopra, i Soggetti accreditati riconoscono che l'IPC concede loro una licenza limitata e revocabile per l'utilizzo delle immagini fisse e in movimento e/o dei suoni che i Soggetti accreditati riprendono o registrano all'interno delle Aree dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026, a condizione che tale utilizzo sia personale, privato, non commerciale e non promozionale e che sia altrimenti conforme a qualsiasi requisito aggiuntivo dell'IPC (comprese le Digital Media Guidelines dell'IPC).

I Soggetti accreditati riconoscono di essere gli unici responsabili dell'uso di dette immagini fisse e in movimento e, di conseguenza, sollevano Milano Cortina 2026, l'IPC, gli Affiliati dell'IPC e qualsiasi terza parte da loro autorizzata (e i rispettivi membri, amministratori, funzionari, dipendenti, volontari, appaltatori o agenti) da qualsiasi responsabilità in relazione ad esse. I Soggetti accreditati sono consapevoli che, in caso di violazione delle Digital Media Guidelines dell'IPC e/o di qualsiasi altra norma o linea guida relativa alla registrazione o alla messa a disposizione di contenuti, l'IPC avrà il diritto di intraprendere qualsiasi azione per porre rimedio a tale violazione.

Ai Soggetti accreditati è vietato (i) scattare foto e video e registrare audio o effettuare qualsiasi altra registrazione in qualsiasi "Area vietata alla fotografia" designata nelle Aree dei Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026e nelle aree circostanti, nonché in qualsiasi altra area riservata designata da Milano Cortina 2026, dall'IPC o da qualsiasi altra persona autorizzata, (ii) raccogliere, divulgare, trasmettere o pubblicare punteggi, statistiche o altre informazioni relative ai Giochi Paralimpici Invernali di Milano Cortina 2026 che si svolgono all'interno delle Aree dei Giochi per qualsiasi scopo commerciale, di scommessa o di gioco.



 Worldwide Olympic and Paralympic Partners — *€* Alibaba Allianz (11) **Deloitte.** Corona  $\Omega$ OMEGA P&G VISA SAMSUNG TCL Olympic and Paralympic Premium Partners **Poste**italiane SALOMON Olympic and Paralympic Partners a2a EA7 **Deloitte.** JUNIPER. **TIM** IRELLI randstad Olympic and Paralympic Sponsors Herbalife\* **BAUERFEIND® =FNM**GROUP AIRWAYS KIKO PROSECCO № TECHNOGYM Valtellina **Official Supporters AIRWEAVE** KÄSSBOHRER ITALIA оттовоск **RGS EVENTS TECHNOALPIN** TICKETONE **VERSALIS** 

ON LOCATION

Official Hospitality Provider



